د مالِک عیسیٰ مسیح په حقله د حضرت مرقوس زبرے

پیژندګلو

د حضرت مرقوس زیرے په اِنجیل کښې دویم کِتاب دے او په دې کښې د حضرت عیسیٰ علیه السلام ژوند، د هغۀ خِدمت او چې زمونږ دپاره یې څۀ کړی دی هغه درج دی. د حضرت مرقوس د اِنجیل د ټولو نه لوئ مقصد او د دې کِتاب د متن موضوع دا ده چې د حضرت عیسیٰ مسیح پیروی او د هغۀ عام بلنه خلقو ته پیش کړی او د هغې دفاع وکړی، حضرت مرقوس د دې عام بلنې او پیروی نه د حضرت عیسیٰ په تعلیماتو سره په ټینګه ملاتړ کوی.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

حضرت مرقوس رسول فرمائی چې د حضرت عیسیٰ سره تعلق او شراکت د یو ایماندار یا مرید په ژوند کښې د زړۀ آواز دے او په دې تعلق کښې په هغۀ باور کول ضروری دی، د هغۀ سره د تعلق په وجه خلقو ته د هغۀ په حقله اقرار کول دی، او د هغۀ خوی خصلت په خپل ځان کښې راوستل دی، د هغۀ د تعلیماتو نه ځان خبرول دی، او د خپل ځان اصلاح کول دی. د حضرت عیسیٰ د تابعداری او د شاګردی مقصد دا دے چې خپل ځان هغه سختو اِلزامونو او نفرتونو ته تیار کړُو کومو سره چې هغه په خپله مخامخ شوے وو. د حضرت مرقوس زیرے په دې خبره زور اچوی چې حضرت عیسیٰ هم مسیح دے او د خُدائ پاک زوئ دے. په دې خبره پوهیدل ضروری دی چې د دې مطلب دا نۀ دے چې حضرت عیسیٰ مسیح د خُدائ پاک جسمانی زوئ دے، بلکې هغه یې روحانی زوئ دے. لکه څنګه چې حضرت عیسیٰ مسیح په خپله وفرمائیل، ”زمونږ مالِک خُدائ پاک واحد ذات دے“ (مرقوس ۱۲: ۲۹). په دې زبړی کښې حضرت عیسیٰ مسیح د خُدائ پاک

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د بادشاهیِ اعلان کوی، بیمارانو له شفا ورکوی، او د ګناهګارانو دپاره خپل ژوند په فدیه کښې ورکوی. ډېر ایمانداران د حضرت عیسیٰ مسیح د شفا ورکولو د نمونی پیروی کوی چې د ضرورتمندو خلقو خِدمت وکړی. د حضرت عیسیٰ مسیح نه علاوه، حضرت مرقوس خلق په درېو ډلو تقسیم کړی دی: شاګردان، ګنه، او مذهبی مشران، په دې کښې څوک هم په حضرت عیسیٰ مسیح پوهه نۀ شُو. کله چې وخت راغلو چې حضرت عیسیٰ مسیح سولیِ له لاړ شی، نو مذهبی مشرانو ګرفتار کړو، شاګردانو پرېښودو، او ګنې ورپورې توقې وکړې. خو چې کله هغه په سولیِ مړ شو او هغه بیا راژوندے شو نو خلقو هغه وپېژندو چې په رښتیا سره هغه څوک وو. ستاسو د حفظ کولو دپاره ۱۰: ۴۵ آیت ”اِبن آدم د دې دپاره رانۀغلو چې د هغۀ خِدمت دې وکړے شی خو د دې دپاره راغلو چې د نورو خِدمت وکړی او خپل ژوند د ډېرو دپاره فدیه کړی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د حضرت یحییٰ بپتسمه ورکوونکی بیان

۱ دا د خُدائ پاک د زوئ د عیسیٰ مسیح د زیری شروع ده،
۲ لکه څنګه چې یشعیاه نبی لیکلی دی چې، ”ګوره، زهٔ خپل
پیغمبر ستا نه وړاندې لیږم چې ستا مخې ته لاره تیاره کړی. ۳ په
بیابان کښې د نعرې وهونکی آواز دے چې د مالِک خُدائ لاره
جوړه کړئ او د هغهٔ لارې نیغې کړئ.“ ۴ او دغه شان په بیابان
کښې بپتسمه ورکوونکے یحییٰ راغے او دا بیان یې کولو چې، ”توبه
ګار شئ او بپتسمه واخلئ او ستاسو ګناهونه به معاف شی.“ ۵ او
د یهودیه د ټول مُلک او د یروشلم اوسیدونکی هغهٔ له بهر راووتل،
هغهٔ هغوئ له د خپلو ګناهونو په اقرار کولو سره د اُردن د سیند په
اوبو بپتسمه ورکړه. ۶ د یحییٰ جامې د اوښ د وړی وې او د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

څرمنې پټۍ يې د ملا نه تړلې وه او مُلخان او ځنګلی شات يې خوراک وو. ۷ هغۀ به دا اِعلان کولو چې، "زما نه پس به هغه څوک راځی چې زما نه ډېر زورَور دے. زۀ د دې جوګه هم نۀ يم چې ټيټ شم او د هغۀ د پښو تسمې پرانيزم. ۸ ما خو په اوبو ستاسو بپتسمه وکړه خو هغه به تاسو له په روحُ القُدس بپتسمه درکوی."

د حضرت عيسیٰ بپتسمه او آزمېښت

۹ هم په هغه ورځو کښې داسې وشول چې د ګليل د ناصرت نه عيسیٰ راغلو او د اُردن د سيند په اوبو کښې يې د يحييٰ نه بپتسمه واخسته. ۱۰ څۀ وخت چې هغه د اوبو نه بهر راووتو نو هغۀ آسمانونه پرانستی وليدل او روحُ القُدس د کونترې په شکل کښې په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغۀ رانازل شو. ۱۱ او د آسمان نه یو آواز راغلو چې، ”تۀ زما
محبوب زوئ یې، ستا نه زۀ راضی یم.“ ۱۲ سمدستی روحُ القُدس
هغه بیابان ته په تلو مجبور کړو. ۱۳ او هلته کښې هغه تر څلوېښتو
ورځو پورې د اِبلیس په لمسون کښې وآزمائیلے شو. هغه د ځنګلی
ځناورو سره وو او فرښتې د هغۀ په خِدمت کښې حاضرې شوې.

د حضرت عیسیٰ د څلورو ماهیګرو رابلل

۱۴ نو هرکله چې یحییٰ ګرفتار شو نو عیسیٰ ګلیل ته راغلو او د
خُدائ پاک د زیری بیان یې کولو چې، ۱۵ ”وخت پوره شو، د
خُدائ پاک بادشاهی ستاسو مینځ ته راغلې ده. توبه ګار شئ او په
زېړی ایمان راوړئ.“ ۱۶ کله چې عیسیٰ د ګلیل دریاب په غاړه
ګرځېدو نو هغۀ دوه وروڼه ولیدل چې شمعون او د هغۀ ورور اندریاس

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وو. هغوئ په درياب کښې جال اچولو ځکه چې هغوئ ماهيګر وُو.
۱۷ عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل چې، ”ما پسې راځئ او زۀ به تاسو نه
آدم‌ګير جوړ کړم.“ ۱۸ او هغوئ سمدستی خپل جالونه پرېښودل او
په هغۀ پسې روان شول. ۱۹ کله چې عيسىٰ د دې ځائ نه لږ
وړاندې لاړو نو هغۀ يعقوب د زبدی زوئ، او د هغۀ ورور يوحنا
وليدل، چې په خپله کشتیِ کښې ناست وُو او جالونه يې مرمت
کول. ۲۰ نو سمدستی هغۀ هغوئ راوبلل، او هغوئ خپل پلار زبدی
د مزدورانو سره په کشتیِ کښې پرېښودو او په هغۀ پسې روان شول.

پيريانو نيولے سړے

۲۱ بيا دوئ د کفرنحُوم ښارېې ته لاړل نو کله چې د سبت ورځ
راغله، عيسىٰ عبادتخانې ته ننوتو او هلته يې تعليم شروع کړو. ۲۲
نو خلق د هغۀ په تعليم حق حېران شول. ځکه چې هغۀ د هغوئ د
شرعې عالمانو په شان نه، خو په پوره اختيار سره يې تعليم ورکولو.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۲۳ نو بیا په دغه وخت کښې په عبادتخانه کښې یو سړے وو چې
پیرۍ نیولے وو. ناکهانه هغۀ چغې کړې، ۲۴ ”تۀ زمونږ نه څۀ غواړې
اے عیسیٰ ناصری؟ تۀ راغلې چې مونږ هلاک کړې څۀ؟ زۀ دې
پیژنم چې تۀ څوک یې، تۀ د خُدائ پاک قُدوس یې.“ ۲۵ عیسیٰ
هغه ورتلو او ورته یې وفرمائیل چې، ”چپ شه او د دۀ نه راوځه.“
۲۶ او پیرۍ هغه سړے ډېر ولړزولو او په چغه ترې راووتلو. ۲۷ هغوئ
ټول حق حیران شول او د یو بل نه یې تپوس وکړو چې، ”دا لا څۀ
دی؟ دا خو د اختیار سره یو نوے تعلیم دے. تر دې چې پیریانو ته
حُکم کوی، او هغوئ یې هم منی.“ ۲۸ نو ډېر زر په ټول ګلیل
کښې هغه مشهور شو.

د ډېرو خلقو جوړول

۲۹ د عبادتخانې نه په راوتو هغوئ نېغ د شمعون او اندریاس کره
لاړل او یعقوب او یوحنا هم ورسره ملګری وُو. ۳۰ د شمعون خوابنې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

تبې نیولې وه، او په کټ کښې پرته وه. هغوئ بیا د هغې د بیماری
حال ورته ووئیلو. ۳۱ عیسیٰ ورغلو او د هغې لاس یې ونیولو او په
پښو یې ودروله او تبه یې لاړه او هغه د هغوئ په خِدمت کولو شروع
شوه. ۳۲ هغه ماښام د نمر د پرېوتو نه پس هغوئ عیسیٰ له ټول
بیماران او پیریانو نیولی خلق راوستل. ۳۳ او ټوله ښاریه د هغۀ د کور
مخې ته راټوله شوله. ۳۴ عیسیٰ ډېر بیماران روغ کړل چې په مختلفو
بیماریانو آخته وُو او ډېر پیریان یې وشړل. هغۀ پیریان د خبرو نه منع
کړل ځکه چې هغوئ ته پته وه چې دا څوک دے.

په ګلیل کښې ګرځېدل او بیان کول

۳۵ سحر وختی د نمر ختو نه وړاندې عیسیٰ پاڅېدو او بهر
لاړو. هغه ځان له یو خوشی بیابان ته لاړو او هلته یې دُعا کوله.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۳۶ خو شمعون او د هغۀ ملګرو يې تلاش کولو چې وې مومی، ۳۷
او کله چې يې ومونډلو نو ورته يې ووئيل چې، ”ټول خلق ستا په
تلاش کښې دی.“ ۳۸ هغۀ جواب ورکړو چې، ”راځئ چې نزدې
ښارونو ته لاړ شُو چې زۀ هلته هم خپل بيان وکړم ځکه چې زۀ په
هم دې غرض راوتلے يم.“ ۳۹ نو هغه په ټول ګليل کښې ګرځېدو،
د هغوئ په عبادتخانو کښې يې بيان کولو او پيريان يې شړل.

د يو جذامی پاکول

۴۰ عيسیٰ له يو جذامی راغلو، مِنت زاری يې ورته وکړل او ورته
په سجده پرېوتو، عيسیٰ ته يې ووئيل چې، ”کۀ تۀ وغواړې نو ما
روغولے شې.“ ۴۱ د عيسیٰ زړۀ په هغۀ وسوزېدلو، خپل لاس يې
وراوږد کړو، او د هغۀ سره يې ولګولو او ورته يې فرمائيل چې، ”آو،
زۀ غواړم. پاک شه.“ ۴۲ نو سمدستی د هغۀ نه جذام ختم شو او
هغه پاک شو. ۴۳ بيا عيسیٰ هغه د دې سخت حکم سره رُخصت

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کړو، ۴۴ ”ګوره چې هیچا ته د دې په حقله څۀ ونۀ وائې. لاړ شه، خپل ځان اِمام ته وښایه او کومه شکرانه چې موسیٰ مقرره کړې ده هغه ورکړه. دا به ستا د روغولو ګواهی شی.“ ۴۵ خو هغه سړے بهر لاړو او د دې قیصې نه یې ټول خلق خبر کړل. دا خبره یې تر لرې لرې خوره کړله تر دې چې عیسیٰ به یو ښار ته هم په ښکاره نۀ شو تلے او بهر به په خوشو ځایونو کښې پاتې کېدو. خو بیا به هم خلق د هر لورى نه هغۀ له راتلل.

د یو شل سړی روغول

۱ کله چې عیسیٰ یو څو ورځې وروستو کفرنحُوم ته واپس شو نو خلقو ته دا پته ولګېده چې هغه په کور کښې دے. ۲ او دومره ډېر خلق ورته راټول شول چې د دروازې نه بهر هم نۀ ځائېدل. او څۀ وخت چې هغۀ هغوئ ته کلام بیانولو، ۳ نو څلورو کسانو یو شل سړے راوچت کړے وو او هغۀ له یې په پوزی کښې راوړو. ۴

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خو د ګڼې له کبله يې هغۀ ته نزدې نۀ کړے شو، نو هغوئ د کوټې چت په هغه ځائ کښې سورے کړو چرته چې عيسىٰ وو او په هغه سورې کښې يې هغه شل سړے په بستره کښې د هغۀ مخې ته ورښکته کړو. ۵ کله چې عيسىٰ د هغوئ دا ايمان وليدو نو هغه شل سړی ته يې وفرمائيل، ”زما زويه، ستا ګناهونه معاف شول.“ ۶

خو هلته په دغه موقع يو څو د شرعې عالمان ناست وُو، هغوئ د ځان سره ووئيل چې، ۷ ”دا سړے داسې خبرې ولې کوی؟ دا خو کُفر دے. د خُدائ پاک نه علاوه هم لا څوک د چا ګناهونه بخښلے شی ځۀ؟“ ۸ سمدستی عيسىٰ پوهه شو چې دوئ په زړۀ کښې ځۀ سوچ کوی نو هغوئ ته يې وفرمائيل چې، ”تاسو په خپلو زړونو کښې داسې سوالونه ولې راولئ؟ ۹ آيا دا آسانه خبره ده چې زۀ دې شل کس ته ووايم چې ګناهونه دې معاف شُو، او کۀ دا ووايم چې پاڅه خپله بستره دې واخله او وګرځه؟ ۱۰ خو دا ځکه چې تاسو په دې پوهه شئ چې اِبن آدم سره په دُنيا کښې د ګناهونو د بخښلو اختيار هم شته،“ نو هغه شل سړی ته يې وفرمائيل چې،

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۱۱ ”زۀ تا ته وایم چې، پاڅه، خپله بستره دې واخله او کور ته
ځه.“ ۱۲ او هغه پاڅېدو، سمدستی يې خپله بستره واخسته او د
ټولو په مخکښې روان شو. دغه شان هغوئ ټول حېران پاتې شول او
د خُدائ پاک ثناء يې ووئيله. هغوئ ووئيل چې، ”داسې کار خو
مونږ چرې هم نۀ وو ليدلے.“

د محصولچی دعوت

۱۳ عيسىٰ يو ځل بيا د درياب غاړې ته لاړو، ګڼ خلق ورله
راغلل او هغۀ هلته ورته تعليم ورکړو. ۱۴ څنګه چې هغه له دې ځايه
لاړو هغۀ د حلفی زوئ ليوی د محصُول په کُرسی ناست وليدو او
هغۀ ته يې وفرمائيل چې، ”ما پسې راځه.“ ليوی پاڅېدو او په هغۀ
پسې روان شو. ۱۵ نو څۀ وخت وروستو چې عيسىٰ د ليوی په کور
کښې روټی ته کښېناستو، ډېر محصولچيان، ګناهګاران او د هغۀ
مريدان ورسره يو ځائ روټی ته ناست وُو، ځکه چې ډېرو خلقو هغه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

منلو. ۱۶ ځينو فريسيانو، څوک چې د شرعي عالمان وُو چې دا
وليدل چې هغه د محصولچيانو او ګناهګارانو په دې ډله کښې روټۍ
ته ناست دے، نو د هغۀ مريدانو ته يې ووئيل چې، ”هغه ولې د
محصولچيانو او ګناهګارو سره يو ځائ روټۍ خوری؟“ ۱۷ چې
عيسیٰ دا خبره واوريدله نو دوئ ته يې وفرمائيل چې، ”روغو خلقو ته
د طبيب حاجت نۀ وی خو بيمارانو ته يې وی. زۀ د دې دپاره نۀ يم
راغلے چې صادقانو له دعوت ورکړم بلکې ګناهګارانو له.“

د روژې په باب کښې تپوس کول

۱۸ يو ځلې چې د يحيیٰ د مريدانو او د فريسيانو روژه وه نو
ځينې خلق ورله راغلل او وې وئيل چې، ”څۀ وجه ده چې د يحيیٰ
مريدان او د فريسيانو مريدان خو روژه نيسی، ولې ستا مريدان يې نۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

نیسی؟“ ۱۹ عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل، ”کله چې د وادۀ زلمے د
جنجیانو سره وی نو هغوئ روژه نیولے شی ځۀ؟ ترڅو پورې چې د
وادۀ زلمے د دوئ سره وی نو دوئ به روژه نۀ نیسی. ۲۰ یو وخت به
راشی چې د وادۀ زلمے به د دوئ نه جدا کړے شی او په هغه ورځ
به دوئ روژه نیسی. ۲۱ هیڅوک هم نوے پیوند په زړه څُوغه باندې
نۀ لګوی، او کۀ څوک داسې کوی نو دا پیوند به څُوغه نوره هم
وشلوی او نور لوئ سورے به په کښې جوړ شی. ۲۲ هیڅوک هم
نوی مے په زړو مشکونو کښې نۀ اچوی، ګنې نو مے به مشکونه
وشلوی، مے او مشکونه دواړه به ضائع شی. خو هر څوک نوی مے
په نوؤ مشکونو کښې اچوی.“

د سبت په ورځ وَږی شوکول

۲۳ د یو سبت په ورځ عیسیٰ د فصل په پټو تېرېدو نو په تلو تلو
کښې د هغۀ مریدانو وَږی راوشوکول. ۲۴ فریسیانو هغۀ ته ووئیل چې،

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

”وګوره، کوم کار چې د سبت په ورځ ناروا وی، دوئ ولې هغه کوی؟“ ۲۵ هغۀ ورته جواب ورکړو چې، ”تاسو چرې دا نۀ دی لوستلی کله چې داؤد او د هغۀ دوستان اوږی شوی وُو او د خوراک دپاره هیڅ ورسره نۀ وُو نو څۀ یې وکړل؟ ۲۶ هغه د خُدائ پاک کور ته ننوتو کله چې ابیاتار مشر اِمام وو او پیش کړے شوې روټۍ یې وخوړه اګر چې هغه په دۀ او د دۀ په ملګرو ناروا وه او صرف اِمامانو ته روا وه. او هغۀ څۀ خپلو دوستانو ته هم ورکړه.“ ۲۷ عیسیٰ ورته دا هم وفرمائیل چې، ”سبت د بنی آدم دپاره جوړ شوے دے، نه چې بنی آدم د سبت دپاره. ۲۸ ځکه اِبن آدم د سبت د ورځې هم مالِک دے.“

د اوچ لاسی سړی روغول

۱ عیسیٰ دوباره عبادتخانې ته ننوتو نو هلته یو داسې سړے وو چې لاس یې اوچ شوے وو. ۲ او هغوئ دې ته کتل چې عیسیٰ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

به د سبت په ورځ هغه روغ کړی او کۀ نه، ځکه چې هغوئ به د هغۀ خلاف اِلزام لګولو ته تیار ناست وُو. ۳ هغۀ اوچ لاسی سړی ته وفرمائیل چې، ”راشه، په مینځ کښې ودریږه.“ ۴ بیا یې هغوئ ته وفرمائیل چې، ”ولې د سبت په ورځ نیکی کول روا دی کۀ بد کول، د چا ښ کول روا دی کۀ وژل؟“ خو هغوئ چپ پاتې شول. ۵ د دوئ د سختو زړونو په وجه هغۀ په غصه او افسوس ټولو ته وکتل او هغه سړی ته یې وفرمائیل چې، ”خپل لاس اوږد کړه.“ هغۀ لاس اوږد کړو او لاس یې روغ رمټ شو. ۶ خو فریسیان د عبادتخانې نه بهر ووتل، نو سمدستی یې د هیرودیاس قبیلې سره د عیسیٰ د وژلو په منصوبه شروع وکړه.

د دریاب په غاړه ګڼ خلق

۷ عیسیٰ د خپلو مریدانو سره د دریاب غاړې ته لاړو نو لویه ګڼه د ټول ګلیل او یهودیه نه ورپسې روانه وه ۸ چې د یروشلم،

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

اِدومیه او د اُردن پورې غاړې، د صور او صیدا د خوا او شا نه د هغۀ لیدو له راغلل ځکه چې هغوئ دا اوربدلی وُو چې هغه عجیبه کارونه کوی. ۹ نو هغۀ خپلو مریدانو ته وفرمائیل چې، ”ما دپاره یوه کشتۍ تیاره ساتئ چې کنه مې چخنې نۀ کړی.“ ۱۰ ځکه چې هغۀ دومره ډېر بیماران روغ کړی وُو چې ټولو بیمارانو دا زور کولو چې دۀ له لاس ورورې. ۱۱ او هرکله به چې پیریانو دے ولیدلو نو د هغۀ په وړاندې به راغورزېدل او چغې به یې کړې چې، ”تۀ د خُدائ پاک زوئ یې.“ ۱۲ خو هغۀ به ورته په سخته وفرمائیل چې، ”ما به نۀ ښکاره کوئ.“

د حضرت عیسیٰ دولس مریدان

۱۳ بیا عیسیٰ یو غر ته لاړو او هغۀ بیا هغه کسان راوغوښتل کوم چې هغۀ خوښ کړی وُو او هغوئ ورله راغلل. ۱۴ هغۀ دولس کسان رسولان مقرر کړل، څوک چې به د هغۀ سره وی او د پېغام ورکولو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دپاره به بهر لېږلے شی، ۱۵ او د پیریانو شړلو اختیار به هم ورسره
وی. ۱۶ نو هغۀ دولس کسان مقرر کړل چې د هغوئ نومونه دا دی،
شمعون چې پطروس نوم یې پرې کېښودو، ۱۷ بیا د زبدی په زامنو
یعقوب او د هغۀ په ورور یوحنا یې بونرګس یعنې د تندر زامن نوم
کېښودو، ۱۸ او اندریاس، فیلیپوس او برتلمای، متی، توما او د حلفئ
زوئ یعقوب، تدی او شمعون ننګیالے، ۱۹ او په دوئ کښې یهوداه
اِسکریوتی چا چې په دۀ جاسوسی وکړه هم وو.

حضرت عیسیٰ او بعلزبول

۲۰ نو عیسیٰ یو کور ته ننوتو او بیا دومره خلق پرې راټول شول
چې دوئ روټی هم نۀ شوه خوړلے. ۲۱ هر کله چې د هغۀ خاندان
دا واوریدل نو هغوئ لاړل چې د هغۀ مخه ونیسی ځکه چې خلقو
وئیل چې، "هغه په خود کښې نۀ دے." ۲۲ هغه د شرعې عالمان
څوک چې د یروشلم نه راغلی وُو، هغوئ هم وئیل چې، "دے

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

بعلزبول نیولے دے،“ او ”دے د پیریانو د سردار په مدد پیریان
شړی.“ ۲۳ نو عیسیٰ بیا هغوئ راوغوښتل او په مِثالونو کښې یې ورته
وفرمائیل چې، ”شیطان څنګه شیطان شړلے شی؟ ۲۴ کۀ یوه
بادشاهی په خپلو کښې وویشلے شی نو هغه بادشاهی پاتې کیدے
نۀ شی. ۲۵ کۀ په یو کور کښې بې‌اتفاقی راشی نو هغه کور هم
هیڅکله پاتې کیدے نۀ شی. ۲۶ او کۀ چرې اِبلیس د خپل ځان
خلاف شی نو هغه به هم بې‌اتفاقه شی نو هغه بیا پاتې کیدے نۀ
شی او د هغۀ اَنجام راورسیدو. ۲۷ خو بیا څنګه یو سړے د یو زورَور
سړی په کور ورتلے شی او د هغۀ مال حال لوټ کولے شی؟ ترڅو
چې اول هغۀ دا زورَور سړے ترلے نۀ وی د هغۀ کور نۀ شی لوټ
کولے. ۲۸ زۀ تاسو ته رښتیا وایم چې یوه ګناه او یو کُفر هم داسې
نشته چې هغه بخښلے نۀ شی، ۲۹ خو هر څوک چې په روحُ
القُدس باندې کُفر وائی هغه به هیڅکله هم معافی ونۀ مومی او هغه
به د تل عُمری ګناه مجرم وی.“ ۳۰ عیسیٰ دا ځکه وفرمائیل چې
هغوئ وئیل چې، ”دے پیریانو نیولے دے.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د حضرت عیسیٰ رښتینے رشتهدار

۳۱ بیا د عیسیٰ مور او وروڼه راغلل او بهر ولاړ وُو او د هغهٔ د
رابللو دپاره یې څوک ورولېږل. ۳۲ کڼ خلق ترې چاپېره ناست وُو او
هغوئ ورته ووئیل چې، "ستا مور او وروڼه بهر ولاړ دی، هغوئ تا
سره مِلاوېدل غواړی." ۳۳ هغهٔ جواب ورکړو، "زما مور او زما وروڼه
څوک دی؟" ۳۴ او هغه کېږچاپېره ناستو خلقو ته یې وکتل او وې
فرمائیل چې، "زما مور او وروڼه دا دی. ۳۵ څوک چې د خُدائ
پاک رضا کوی، هغه زما ورور خور او مور ده."

د زمیندار مِثال

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۱ عیسیٰ یو ځل بیا د دریاب په غاړه تعلیم شروع کړو او دومره
ډېر خلق ورته راټول شوی وُو چې هغه تړې په دریاب کښې کشتۍ ته
وختو او هلته کښېناستو، او نور ټول خلق د دریاب په غاړه په اوچه
ورته راټول شوی وُو. ۲ او هغۀ هغوئ ته په مِثالونو کښې د ډېرو
خبرو تعلیم ورکړو. او په خپل تعلیم کښې هغۀ هغوئ ته وفرمائیل،
۳ ”واورئ، یو زمیندار د کروندې دپاره بهر لاړو. ۴ نو چې کله
هغۀ په خپل پټی کښې تخم نوستلو نو څۀ تخم تړې نه په لاره پرېوتو
نو مارغان راغلل هغه یې وخوړو. ۵ څۀ تخم په کانیزه زمکه پرېوتو
چرته چې لږه شان خاوره وه او دا زر راوټوکېدلو ځکه چې هلته لاندې
نوره خاوره نۀ وه. ۶ خو چې نمر راوختلو نو هغه کچه بوټی یې
وسوزول او هغه اوچ شُو ځکه چې جړې یې نۀ وې. ۷ څۀ تخم په
غنو کښې پرېوتو، ازغی لوئ شول او فصل یې لاندې کړو او مېوه
دانه یې ونۀ نیوله. ۸ او څۀ تخم په زرخیزه زمکه پرېوتو چرته چې
هغه راوټوکېدو او لوئ شو او یو په دېرش یو په شپېتۀ او یو په سل غله
یې وکړه.“ ۹ هغۀ بیا وفرمائیل، ”کۀ څوک د اورېدو غوږونه لری نو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغه دې واورى.“

د مِثال مطلب

۱۰ هر کله چې عيسىٰ د ګڼې نه فارغ شو نو دولسو مريدانو او
نورو د هغۀ نه ځانله د مِثالونو په حقله تپوس وکړو. ۱۱ هغۀ جواب
ورکړو چې، ”تاسو ته د خُدائ پاک د بادشاهۍ راز درکړے شوے
دے خو هغه څوک چې بهر دى، هغوئ ته هره خبره په مِثالونو
کښې کيږى. ۱۲ لکه څنګه چې صحيفې وائى، زۀ چې څۀ کوم
هغوئ به يې په سترګو وينى، خو څۀ به هم ترې نۀ زده کوى، هغوئ
به اورى خو پوهيږى به پرې نه، ګڼې نو هغوئ به خُدائ پاک ته
راوګرځى او وبه بخښلے شى.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د کرونکی مِثال تشریح کول

۱۳ بیا عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل، ”ولې تاسو په دې مِثال پوهه نۀ
شوئ؟ نو بیا به تاسو په نورو مِثالونو څنګه پوهه شئ؟ ۱۴ زمیندار
کلام کَړی. ۱۵ د لارې په غاړه هغه خلق دی چرته چې کلام کَرلے
کیږی، او چې کلام واوری نو شیطان سمدستی راشی او کَرلے شوے
کلام د دوئ نه یوسی. ۱۶ دغسې هم هغه دی چې په کانیزه زمکه
کَرلے شوی دی، څنګه چې دوئ کلام واوری نو په خوشحالۍ سره
یې سمدستی قبول کړی. ۱۷ خو چې جړې یې نۀ وی، نو د زغم
طاقت په کښې د لږ وخت دپاره وی، نو بیا کله چې د کلام په وجه
په هغوئ تکلیف یا سختی راشی نو بیا سمدستی هغوئ تیندک
وخوری. ۱۸ نور خلق هغوئ دی چې په غنو کښې وکرلے شُو. دا
هغه خلق دی چې کلام اوری، ۱۹ خو د دُنیا غم او د مال دولت
لالچ او د نورو څیزونو خواهشات په مینځ کښې راشی او د کلام
مرۍ خپه کړی او کلام بې‌مېوې پاتې شی. ۲۰ او بیا هغه خلق دی

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

چې تخم يې په زرخيزه زمکه پربوتو، دوئ کلام واوری او قبول يې
کړی او يو په دېرش، يو په شپېتۀ او يو په سل مېوه ونيسی.“

د ښانک د لاندې ډيوه

۲۱ عيسیٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”ولې تاسو ډيوه د لوښی يا د کټ
لاندې د کېښودو دپاره راوړئ؟ او ولې هغه تاسو په ډيوټ نۀ ږدئ
څۀ؟ ۲۲ خو داسې پټ څيز نشته چې ښکاره به نۀ شی او نۀ داسې
پټ راز شته چې هغه به ښکاره نۀ شی. ۲۳ کۀ څوک د اوربدو
غوږونه لری نو هغه دې واوری.“ ۲۴ عيسیٰ دا هم وفرمائيل، ”ما ته
توجو وکړئ چې څۀ اورئ، نو چې څنګه تاسو د بل ناپ تول کوئ،
دغه رنګ به ستاسو ناپ تول کولے شی، بلکې لږ څۀ زيات.
۲۵ ځکه د هر چا سره چې څۀ وی هغۀ له به نور هم ورکړے شی، خو
د چا سره چې نۀ وی هغۀ نه به هغه څۀ هم واخستلے شی چې
ورسره وی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د تخم د زرغونېدو مِثال

۲۶ عیسیٰ وفرمائیل، ”د خُدائ پاک بادشاهی داسې ده چې کۀ
یو سړے تخم په زمکه کښې کَری. ۲۷ او کۀ هغه د شپې او ورځې
اودۀ او یا وینې وی خو هغه په دې نۀ پوهیږی چې په زمکه کښې
تخم په خپله څنګه راتوکیږی او لوئیږی. ۲۸ زمکه له ځان نه غله
پخپله پیدا کوی، وړومبے تېغه، بیا وَږی او بیا په وَږی کښې تیارې
دانې. ۲۹ خو هر کله چې فصل پوخ شی نو هغه ورپسې لور
راواخلی ځکه چې د فصل د لو کولو وخت راغلے وی.“

د شړشمو د تخم مِثال

۳۰ عیسیٰ دا هم وفرمائیل، ”مونږ د خُدائ پاک بادشاهی د څۀ
شی سره بیانولے شُو، یا د هغې دپاره کوم مثال استعمالولے شُو؟ ۳۱

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دا د شړشمو د هغه تخم په شان ده کله چې په زمکه وکړلے شی،
دا په زمکه کښې د ټولو تخمونو نه وړکوتړے وی، ۳۲ نو چې وکړلے
شی دا د باغ د ټولې کروندې نه ډېر لوئیږی او دومره لوئ څانګې
خورې کړی چې د هوا مارغان یې په سوری کښې جالې جوړوی.“
۳۳ هغۀ به کلام دغسې په ډېرو مِثالونو ورته اورولو خومره چې هغوئ
برداشت کولے شو. ۳۴ هغۀ د هغوئ سره د مِثالونو نه بغېر کلام ونۀ
کړو خو ځان له یې خپلو مریدانو ته هر څۀ واضحه کړل.

د حضرت عیسیٰ په دریاب کښې طوفان ودرول

۳۵ په هغه ورځ مابنام هغۀ مریدانو ته وفرمائیل، ”راځئ چې د
دریاب پورې غاړې ته لاړ شُو.“ ۳۶ هغوئ ګڼه پاتې کړه او مریدانو
هغه د ځان سره په کشتۍ کښې بوتلو په کومه کښې چې هغه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ناست وو او د هغۀ سره نورې کِشتۍ هم وې. ۳۷ خو په درياب
کښې يو زورَور طوفان راغلو، چې کِشتۍ داسې ووهله چې ډوبېدو ته
نزدې شوې وه. ۳۸ عيسىٰ وروستو په کِشتۍ کښې اودۀ وو او
بالښت يې سر لاندې پروت وو. هغوئ هغه رابېدار کړو او ورته يې
ووئيل، ”مالِکه، مونږ ډوبيږو، تا سره څۀ غم نشته؟“ ۳۹ هغه بېدار
شو، باد يې ورټلو او درياب ته يې وفرمائيل چې، ”په آرام شه،
ودرېږه.“ باد ودرېدلو نو په هغه ساعت قلاره قلارې شوه. ۴۰ هغۀ
هغوئ ته وفرمائيل چې، ”تاسو ولې دومره يرېږئ، تاسو لا اوس هم
ايمان نۀ لرئ؟“ ۴۱ هغوئ يرې اخستی وُو او يو بل ته يې ووئيل،
چې، ”دا لا څۀ قِسم سړے دے چې هوا او چپې يې هم حکم
منی.“

پيريانو نيولے سړے روغول

۱ او هغوئ د درياب بلې غاړې ته د ګِراسينيانو علاقې ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

راغلل. ۲ او چې کله عیسیٰ د کشتۍ نه راکوز شو، نو سمدستی
یو سړے چې پیریانو نیولے وو د قبرستان نه د هغۀ سره د مِلاوېدو
دپاره راووتلو. ۳ هغه په قبرستان کښې اوسېدو او هیڅا هم قابو
کولے نۀ شو، تر دې چې په زنځیرونو کښې هم تړلے کېدے نۀ شو.
۴ ځکه چې هغۀ ته یې څو څو ځله زنځیرونه او هتکړۍ اچولې وې
خو هغۀ زنځیرونه شلولی وُو او هتکړۍ یې ماتې کړې وې او دومره
طاقتور هیڅوک نۀ وُو چې هغه یې قابو کړے وے. ۵ شپه او ورځ
به هغۀ په قبرونو او د غرونو په خوا کښې چغې وهلې او ځان به یې
په کانړو زخمی کولو. ۶ کله چې هغۀ عیسیٰ د لرې نه ولیدلو نو
هغۀ ورمنډه کړه او سجده یې ورته وکړه، ۷ او په چغو یې ووئیل،
"اے عیسیٰ، د خُدائ تعالیٰ زویه، تۀ زما نه څۀ غواړې؟ خُدائ ته
وګوره چې ما مۀ په عذابوه." ۸ ځکه چې عیسیٰ هغۀ ته دا
وفرمائیل، "اے پیریانو، د دې سړی نه راوځئ." ۹ بیا عیسیٰ د
هغۀ نه تپوس وکړو چې، "نوم دې څۀ دے؟" هغۀ جواب ورکړو
چې، "زما نوم لښکر دے، ځکه چې مونږ ډېر یُو." ۱۰ او هغۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

مِنت زاری ورته وکړه چې دوئ د دې علاقې نه ونۀ شړی. ۱۱ نو
هلته د غرۀ په خوا کښې د خنزیرانو یوه لویه رمه څرېدله. ۱۲ او
پیریانو زاری ورته وکړه چې، "مونږ خنزیرانو ته ولېږه او د ورننوتو اجازت
راکړه." ۱۳ نو هغۀ هغوئ ته اجازت ورکړو او پیریان راووتل او په
خنزیرانو کښې ورننوتل او خوا او شا د دوه زره خنزیرانو دغه رمه په
منډه شوه او د کمر نه ښکته دریاب ته پرېوته او په اوبو کښې ډوبه
شوه. ۱۴ د خنزیرانو ساتونکی وتښتېدل او دا خبر یې ښار او خوا او
شا باندې ته ورسولو او خلق د دې واقعې تماشې له راووتل. ۱۵
هغوئ عیسیٰ له راغلل او هغه سړے چې د پیریانو لښکر نیولے وو
هغه یې ولیدو چې جامې یې اغوستې دی او هلته سم دم ناست
دے نو هغوئ ویرېدل. ۱۶ کومو خلقو چې دا واقعه لیدلې وه،
هغوئ نورو خلقو ته ووئیل چې دا پیریانو نیولے سړے څنګه روغ شو
او د خنزیرانو سره څۀ وشول. ۱۷ بیا هغوئ عیسیٰ ته مِنت زاری وکړه
چې، "زمونږ د علاقې نه لاړ شه." ۱۸ څۀ وخت چې عیسیٰ
کِشتی ته ورختلو نو کوم سړے چې پیریانو نیولے وو، هغۀ هم ورسره

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د تلو خواست وکړو. ۱۹ خو عیسیٰ د دې اجازت ورنۀ کړو او ورته
یې وفرمائیل چې، ”خپل کور ته واپس لاړ شه او خپلو خپلوانو ته
ووایه چې مالِک خُدائ ستا دپاره هر څۀ وکړل او خپل څومره فضل
یې تا ته ښکاره کړو.“ ۲۰ هغه لاړو او په دِکپولس کښې یې هغه
څۀ بیان کړل، چې عیسیٰ د هغۀ دپاره کړی وُو او ټول خلق حق
حېران شول.

د حضرت عیسیٰ یوه جینۍ راژوندۍ کول او یوې ښځې له شفا ورکول

۲۱ کله چې عیسیٰ بیا د دریاب بلې غاړې ته په کشتۍ کښې
پورې وتلو، نو یوه لویه ګڼه ترې راچاپیره شوه، او هغه لا د دریاب په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

غاړه وو. ۲۲ نو د عبادتخاني يو مشر چې يائير نوم يې وو راغلو او
کله چې يې هغه وليدو نو هغۀ ته په پښو پرېوتو. ۲۳ او مِنت زاری
يې ورته وکړه چې، ”زما وړه لور مرګی حال ده. ما سره لاړ شه او
خپل لاس پرې کېږده، نو هغه به روغه او ژوندۍ شی.“ ۲۴ عيسیٰ
د هغۀ سره لاړو، او دومره لويه ګڼه وه چې هغه يې په مينځ کښې
راګېر کړے وو. ۲۵ په هغوئ کښې يوه ښځه وه چې د دولسو کالو
راسې يې وينه بهېدله. ۲۶ هغې د ډېرو ډاکټرانو د علاج په وجه
زيات تکليف برداشت کړو او خپل ټول مال يې په ځان ولګولو خو
هيڅ فرق يې ونۀ شو او تکليف يې لا نور هم سېوا شو. ۲۷ هغې د
عيسیٰ په حقله اوربدلی وُو، نو هغه د شا د طرفه په ګڼه کښې راغله
او د هغۀ چُوغې له يې لاس ورورو، ۲۸ ځکه چې هغې په زړۀ کښې
دا وئيل، ”کۀ زۀ يې صرف چُوغې له لاس هم ورورم نو جوړه به
شم.“ ۲۹ خو په هم هغه ساعت د ښځې وينه بنده شوه او په ځان
پوهه شوه چې د عذاب نه خلاصه شوه. ۳۰ په هغه ساعت عيسیٰ
په ځان پوهه شو چې د هغۀ نه يو طاقت رابهر شو. عيسیٰ په ګڼه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کښې مخ راواړولو او تپوس يې وکړو چې، ”زما چُوغې له چا لاس
وروړو؟“ ۳۱ د هغۀ مريدانو هغۀ ته ووئيل، ”تۀ دا ګنه په خپله وينې
چې ستا طرف ته زور کوی، او بيا هم دا تپوس کوې چې دا چا ما
له لاس راوړو؟“ ۳۲ خو هغۀ ګېرچاپېره وکتل چې دا څوک وو. ۳۳
خو ښځه چې په ځان پوهه شوه چې په هغې څۀ شوی دی، نو د
يرې نه په ږېدو شوه، د هغۀ په وړاندې په ګوډو شوه، او ټول
حقيقت يې ورته ووئيلو. ۳۴ هغۀ هغې ته وفرمائيل چې، ”زما لورې،
ستا ايمان تۀ روغه کړې. په خير لاړه شه او د دې تکليف نه روغه
شه.“ ۳۵ هغۀ لا دا خبرې کولې چې د عبادتخانې د مشر د کوره
څۀ خلق راغلل چې خبر ورکړی چې، ”ستا لور مړه شوه، اُستاذ له
تکليف څۀ له ورکوې؟“ ۳۶ خو عيسیٰ چې دا خبره واوريده نو د
عبادتخانې مشر ته يې وفرمائيل چې، ”يرېږه مه، صرف ايمان
وساته.“ ۳۷ هغۀ بغېر د پطروس، يعقوب او د يعقوب د ورور يوحنا
نه بل څوک ځان سره بونۀ تلل. ۳۸ کله چې هغوئ د عبادتخانې د
مشر کور ته ورغلل، هلته هغۀ لويه ګنه د خلقو ژړا او انګولا وليدله

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

چې په چغو يې ژړل. ۳۹ کله چې عيسیٰ ننوتلو هغوئ ته يې
وفرمائيل، ”ولې تاسو ژړا انګولا او وير کوئ؟ جينۍ مړه نۀ ده، هغه
خو اوده ده.“ ۴۰ خو هغوئ ورپورې وخندل. بيا هغۀ ټول خلق بهر
کړل او هغۀ د جينۍ مور، پلار او خپل ملګری د ځان سره کړل او
هلته ورغلل چرته چې جينۍ پرته وه. ۴۱ بيا يې هغه د لاسه ونيوله او
هغې ته يې وفرمائيل، ”تليتا قومی،“ چې مطلب يې دا دے، ”پاخه
زما بچۍ.“ ۴۲ جينۍ سمدستی پاخېدله او روانه شوه. هغه د دولسو
کالو وه. په دې هغوئ ټول اريان دريان شول. ۴۳ هغۀ هغوئ ته په
سخته وفرمائيل چې، ”ګورئ په دې څوک خبر نۀ شی،“ او هغوئ
ته يې وفرمائيل چې، ”هغې له څۀ ورکړئ چې وې خوری.“

د حضرت عيسیٰ په ناصرت کښې نۀ قبلېدل

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۱ عیسیٰ د هغه ځائ نه روان شو او د خپلو مریدانو سره خپل
ښار ته راغلو. ۲ هرکله چې د سبت ورځ راغله نو هغۀ په عبادتخانه
کښې تعلیم ورکړو او ډېرو خلقو چې د هغۀ تعلیم واورېدلو نو حېران
شول او وې وئیل چې، ”هغۀ دا خبرې د کومه زده کړې؟ او دا پوهه
دۀ له څنګه ورکړے شوه؟ او دے دا معجزې څنګه کوی؟ ۳ دا
هغه ترکان نۀ دے، د مریمې زوئ، د یعقوب، د یوسف، د یهوداه او
د شمعون ورور نۀ دے ځۀ؟ او ولې د دۀ خوښندې دلته مونږ سره نۀ
دی؟“ دغه شان هغوئ دے قبول نۀ کړو. ۴ عیسیٰ هغوئ ته
وفرمائیل چې، ”د نبی په هر ځائ کښې عزت وی بغېر د خپل ښار
او د خپلو خپلوانو او د خپل خاندان نه.“ ۵ هغۀ هلته معجزې
ښکاره نۀ کړې بغېر د دې نه چې خپل لاسونه یې په یو څو بیمارانو
راښکل او هغوئ یې روغ کړل. ۶ او هغه د هغوئ په بې‌ایمانۍ
حېران شو. نو بیا هغه په کېرچاپېره کلو کښې ګرځېدو او تعلیم یې
ورکولو.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د دولسو مریدانو لېږل

۷ هغۀ دولس مریدان راوغوښتل او دوه دوه تنه یې لېږل شروع
کړل او هغوئ له یې د پیریانو د شړلو اختیار ورکړو. ۸ هغۀ ورته
حکم وکړو چې، ”د سفر دپاره د یوې امسا نه بغېر بل هیڅ مۀ
اخلئ، نۀ روټی، نۀ تیلۍ او نۀ په بټوه کښې پیسې. ۹ پېزار په پښو
کړئ خو دوېم قمیص مۀ اخلئ.“ ۱۰ او ورته یې وفرمائیل چې، ”کۀ
چرته تاسو کوم کور ته ننوځئ نو هلته پاتې شئ تر هغې چې د هغه
ځایه بل ځائ ته رُخصت شئ. ۱۱ او چې په کوم ځائ کښې خلق
تاسو قبول نۀ کړی او غوږ درته ونۀ نیسی نو چې کله تاسو هغه ځائ
پرېږدئ نو د خپلو پښو نه دوړې وڅنډئ چې د هغوئ خلاف ګواهی
شی.“ ۱۲ نو هغوئ بهر لاړل او دا بیان یې کولو چې توبه ګار شئ.
۱۳ هغوئ ډېر پیریان وشړل او ډېر بیماران یې په تېلو مسح کړل او
ډېرو خلقو له یې شفا ورکړه.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د حضرت یحییٰ بپتسمه ورکونکی مړ ک

۱۴ نو هیرودیس بادشاه د دې نه خبر شو ځکه چې د عیسیٰ
نامه مشهوره شوه. ځینې خلقو دا وئیل چې، ”بپتسمه ورکوونکے
یحییٰ بیا د مرو نه راژوندے شوے دے، ځکه خو ورسره د معجزو
طاقت هم دے.“ ۱۵ خو نورو وئیل چې، ”دا الیاس دے.“ او
ځینو وئیل چې، ”دا د پخوانو نبیانو په شان لوئ نبی دے.“ ۱۶ خو
چې هیرودیس د عیسیٰ په حقله واورېدل نو وې وئیل چې، ”هغه
یحییٰ چې ما یې سر پرې کړے وو بیا راژوندے شوے دے.“ ۱۷
ځکه هیرودیس د خپل ورور فیلیپوس د ښځې هیرودیاس په وجه
یحییٰ ګرفتار کړے وو، په زنځیر یې تړلے وو او په قېدخانه کښې یې
اچولے وو. ځکه چې هیرودیس بادشاه اوس پخپله د هیرودیاس سره
وادۀ کړے وو. ۱۸ او یحییٰ هغۀ ته فرمائیلی وُو چې، ”د خپل ورور

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د ښځې سره نِکاح کول په تا حرام دی.“ ۱۹ نو په دې وجه د هغۀ
ښځې هیرودیاس ورسره کینه لرله او غوښتل یې چې هغه قتل کړی
خو کولے یې نۀ شو، ۲۰ ځکه چې هیرودیس د یحییٰ نه په دې
یرېدو چې هغۀ ته معلومه وه چې دے پاک او نېک سړے دے،
ځکه یې د هغۀ ساتنه وکړه. هیرودیس دا غوښتل چې د هغۀ خبرې
واورى اګر چې د هغۀ خبرو هغه ډېر وارخطا کړے وو. ۲۱ خو آخر
هیرودیاس ته دا موقع مِلاو شوه کله چې هیرودیس په خپله سالګره
کښې خپلو امیرانو، فوجی آفسرانو او د ګلیل لویو خلقو ته مېلمستیا
کړې وه. ۲۲ د هغې لور دننه راغله او ګډه شوه او هیرودیس او د
هغۀ مېلمانۀ دومره خوشحاله شول چې بادشاه جینیِ ته ووئیل، ”څۀ
چې غواړې وې غواړه، نو زۀ به یې درکړم.“ ۲۳ او هغۀ هغې ته قسم
وخوړو، ”هر څۀ چې تۀ غواړې، زۀ به یې درکړم تر خپلې نیمې
بادشاهیِ پورې.“ ۲۴ هغه بهر ووتله او خپلې مور ته یې ووئیل چې،
”زۀ ترې څۀ وغواړم؟“ هغې جواب ورکړو، ”د بپتسمه ورکوونکی
یحییٰ سر.“ ۲۵ جینیِ سمدستی بادشاه له ورغله او خواست یې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وکړو، ”زهٔ غواړم چې تهٔ ما ته اوس دلته د بپتسمه ورکوونکی یحییٰ سر په تالی کښې راوړې.“ ۲۶ بادشاه ډېر زیات غمژن شو خو د خپلو قسمونو او د مېلمنو په وجه یې دا نهٔ غوښتل چې د هغې د خواست نه اِنکار وکړی. ۲۷ نو بادشاه سمدستی سپاهی له حُکم ورکړو چې، ”لاړ شه، د یحییٰ سر راوړه.“ سپاهی لاړو په قېدخانه کښې یې د هغهٔ سر پرې کړو ۲۸ او په یو تالی کښې یې راوړو او جینۍ ته یې پیش کړو، او بیا هغې خپلې مور له ورکړو. ۲۹ کله چې د یحییٰ مریدان د دې نه خبر شول نو راغلل د هغهٔ لاش یې واخستو او په قبر کښې یې کېښودو.

پینځهٔ زره سړو او ورسره ښځو او ماشومانو له روټۍ ورکول

۳۰ رسولان بیا عیسیٰ ته راټول شول او هر څهٔ چې یې کړی او

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ښودلی وُو هغه یې تري خبر کړو. ۳۱ هغۀ هغوئ ته وفرمائیل چې،
”تاسو ما پسې راځئ چې چرته خوشی بیابان ته لاړ شُو چې تاسو لږ
آرام وکړئ.“ ځکه چې دومره زیات خلق تلل راتلل چې هغوئ روټی
خوړلو ته هم نۀ وزکاړېدل. ۳۲ بیا هغوئ په کشتۍ کښې کښېناستل
او یو خوشی بیابان ته لاړل. ۳۳ خو ډېرو خلقو هغوئ په تلو کښې
ولیدل او وې پېژندل او بیا هغوئ د ټولو ښاریو نه هغه ځائ ته پیاده
لاړل او د هغوئ نه وړاندې ورسېدل. ۳۴ هغه چې غاړې ته راوورسېدو
نو یوه لویه ګڼه یې ولیده او زړۀ یې پرې وسوزېدلو ځکه چې هغوئ د
داسې ګډو په شان وُو چې شپون ورسره نۀ وی او هغۀ هغوئ ته د
ډېرو خبرو په حقله تعلیم ورکړو. ۳۵ هر کله چې ورځ په تېرېدو شوه
د هغۀ مریدان هغۀ له ورغلل او وې وئیل چې، ”دا خوشے بیابان دے
او ناوخته دے. ۳۶ دا خلق خوا او شا کلو او باندو ته رُخصت کړه
چې لاړ شی خپل ځان له د خوراک څۀ ځیزونه واخلی.“ ۳۷ خو
هغۀ ورته وفرمائیل چې، ”تاسو د ځانه دوئ له د خوراک څۀ ورکړئ
چې وې خوری.“ هغوئ جواب ورکړو، ”ولې مونږ لاړ شُو او د دوو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

سوو دینارو روټی د دوئ د خوړلو دپاره واخلو؟“ ۳۸ هغۀ ورته وفرمائیل چې، ”تاسو سره څومره روټی دی؟ لاړ شئ او وې ګورئ.“ هغوئ لاړل، وې کتلې او هغۀ ته یې ووئیل چې، ”پینځۀ روټی او دوه کبان دی.“ ۳۹ بیا هغۀ هغوئ ته حکم ورکړو چې، ”په شین کبل د دې خلقو پېنډه جوړه کړئ.“ ۴۰ نو هغوئ د پنځوسو او سلو کسانو په پېنډو کښې کښېناستل. ۴۱ بیا هغۀ پینځۀ روټی او دوه کبان واخستل، آسمان ته یې پاس وکتل، برکت یې ورکړو او روټی یې ماتې کړې. او هغه یې مریدانو له ورکړې چې د خلقو په وړاندې کېږدی. او هغۀ هم هغه دوه کبان په هغوئ ټولو تقسیم کړل. ۴۲ هغوئ ټولو ښۀ په مړه ګېډه خوراک وکړو. ۴۳ او مریدانو د پاتې شوو روټو او کبانو نه دولس ډکې ټوکرۍ راټولې کړې. ۴۴ نو دا روټی څۀ پینځۀ زره سړو وخوړله.

په اوبو باندې ګرځېدل

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۴۵ بیا سمدستی عیسیٰ خپل مریدان کشتیِ ته وخېژول چې د
هغوئ نه ورانديې د درياب پورې غاړې بيتِصيدا ته لاړ شی، نو چې
هغه په خپله د خلقو ګڼه رُخصت کړی. ۴۶ چې هغوئ يې رُخصت
کړل نو په خپله غرۀ ته وختلو چې دُعا وکړی. ۴۷ کله چې مابنام
ناوخته شو او کِشتیِ په اوبو کښې ورانديې تلې وه او هغه په اوچه
کښې بلکل ځان له وو. ۴۸ عيسیٰ وليدل چې هغوئ د کشتیِ په
بوتلو کښې په تکليف دی ځکه چې هوا د مخالف طرف نه وه. او
عيسیٰ په شپه کښې د سحر کېدو نه لږ ورانديې د اوبو دپاسه د
هغوئ په طرف ورروان وو. نو هغه په هغوئ اوړېدو، ۴۹ خو کله
چې هغوئ عيسیٰ د اوبو دپاسه روان وليدو، نو دا سوچ يې وکړو چې
ګڼې دا پيرے دے او چغې يې کړې، ۵۰ ځکه چې هغوئ ټولو دے
وليدلو او يرې واخستل. خو هغۀ سمدستی وفرمائيل چې، ”مۀ
يرېږئ. دا زۀ يم چې يره ونۀ کړئ.“ ۵۱ بيا هغه د هغوئ سره کِشتیِ
ته وختلو او طوفان ودرېدلو. په دې هغوئ بلکل اريان دريان شول،
۵۲ ځکه چې هغوئ لا د روټیِ په هغه واقعه پوهه نۀ وُو، د هغوئ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

زړونه سخت شوی وُو.

د ګِنیسرت په علاقه کښې بیماران روغول

۵۳ کله چې هغوئ پورې غاړې ته ورسېدل نو هغوئ د ګِنیسرت
علاقې ته راغلل او هلته یې کِشتیِ په ګودر وتړله. ۵۴ کله چې
هغوئ د کشتیِ نه راکوز شول نو خلقو سمدستی عیسیٰ وپېژندو. ۵۵
او خلق ګېرچاپېره علاقې ته په منډه لاړل او د هرې خوا نه یې
بیماران په پوزَکو کښې ورته راوړل. ۵۶ او هر چرته چې به هغه تلو،
کلو، ښارونو، یا باندو ته، هغوئ به په بازارونو کښې ورته بیماران
کښېښول او هغۀ ته یې مِنت وکړو چې دوئ له دومره اجازت ورکړه
چې ستا لمنې له لاس ورورِی، او هر چا چې لاس ورورِو، هغه بلکل
روغ شول.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د مشرانو روایات

۱ فریسیان او ځینې د شرعې عالمان د یروشلم نه عیسیٰ له
راغلل او هغۀ ته راټول شول. ۲ نو هغوئ ولیدل چې د هغۀ مریدان
په ناوینځلو لاسونو روټۍ خوری. ۳ ځکه چې فریسیان او ټول
یهودیان د خپلو مشرانو د روایاتو په مطابق هیڅکله هم په ناوینځلو
لاسونو روټۍ نۀ خوری. ۴ کله چې هغوئ د بازار نه راشی تر هغې
خوراک نۀ کوی ترڅو چې یې غسل نۀ وی کړے، او ډېر نور داسې
رِواجونه دی چې هغوئ په کښې د روایاتو پابندی کوی، لکه د
پیالو، پَتیلو او د تانبې لوښو وینځل دی. ۵ ځکه فریسیانو او د
شرعې عالمانو د هغۀ نه دا تپوس وکړو چې، "ستا مریدان ولې په
ناوینځلو لاسونو روټۍ خوری او د مشرانو د روایاتو پابندی نۀ کوی؟"
۶ هغۀ جواب ورکړو چې، "یشعیاه نبی ستاسو ریاکارانو په حقله په
رښتیا سره دا پیشګوئې کړې وه، لکه چې لیکلے شوی دی چې،
"دا خلق تش په خولۀ زما عزت کوی خو زړونه یې زما نه ډېر لرې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دی. ۷ خو دوئ بې‌فائدې زما عبادت کوی ځکه چې دوئ د
انسانانو حُکمونه د مذهبی تعلیم په ډول ورکوی.“ ۸ تاسو د خُدائ
پاک حُکم خو شاته غورزوئ او د بنی آدمو د روایاتو پابندی کوئ.“
۹ بیا عیسیٰ هغوئ ته دا هم وفرمائیل چې، ”تاسو په چالاکی سره
د خُدائ پاک حکم ماتوئ، صرف چې د خپلو روایاتو پابندی
وکړئ. ۱۰ ځکه چې موسیٰ وفرمائیل، ”د خپل مور او پلار عزت
کوئ،“ او، ”هر څوک چې خپل مور یا پلار ته بدرد وائی هغه دې
قتل کړے شی.“ ۱۱ خو کۀ تاسو مور پلار ته ووایئ چې، زۀ تاسو
له څۀ نۀ شم درکولے ځکه چې څۀ ما تاسو له درکول نو د هغې ما
منښته نیولې ده چې د خُدائ پاک په نامه به یې ورکړم، ۱۲ نو هغه
نور د مور او پلار د حق نه ښخی بې‌غمه شو. ۱۳ نو دغه شان تاسو
د خپلو روایاتو په وجه د خُدائ پاک حُکمونه منسوخ کوئ او نور
ډېر کارونه هم په دې شان کوئ.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغه څیزونه چې بنی آدم پلیتوی

۱۴ بیا هغۀ خلقو ته آواز وکړو او وې فرمائیل چې، ”تاسو ټول زما
خبره واورئ او ځان پرې پوهه کړئ. ۱۵ داسې هیڅ څیز نشته چې
انسان یې تېر کړی او هغه پرې پلیت شی خو هر هغه څیز چې د
انسان نه راوځی هغه انسان پلیتوی. ۱۶ کۀ تاسو د اوربدو قابل
غوږونه لرئ نو واورئ.“ ۱۷ هر کله چې عیسیٰ د دې خلقو نه بېل
شو او کور ته لاړو نو د هغۀ مریدانو د دې مِثال په حقله د هغۀ نه
تپوس وکړو. ۱۸ هغۀ هغوئ ته وفرمائیل، ”ولې تاسو هم لا د نورو په
شان ناپوهه یئ؟ ولې تاسو په دې نۀ پوهېږئ چې څۀ هم د انسان په
بدن کښې د بهر نه دننه شی په دې هغه نۀ پلیتېږی. ۱۹ ځکه چې
دا د هغۀ په زړۀ کښې نۀ ننوځی بلکې د هغۀ خېټې ته لاړ شی او بیا
هغه د بدن نه بهر وځی؟“ ځکه هغۀ ټول خوراکونه پاک ګڼل. ۲۰

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغۀ وړاندې وفرمائيل، ”څۀ چې د انسان نه راوځی هم هغه انسان پليتوی. ۲۱ ځکه چې د انسان د زړۀ نه بد خيالونه راوځی، حرام کاری، غلاګانې، قتلونه، زناکاری، ۲۲ حرص، بدی، ټګی، بې‌شرمی، کينه، غيبت، مغرورتيا او بې‌وقوفی. ۲۳ دا ټول بد کارونه د وجود دننه نه راوځی او دا انسان پليتوی.“

د صورفينکی د علاقې د ښځې عقيده

۲۴ بيا عيسیٰ د هغه ځايه رُخصت شو او د صور سرحد ته لاړو. هلته هغه يو کور ته ورغلو، هغۀ دا نۀ غوښتل چې څوک ترې خبر شی، خو هغۀ خپل ځان پټ نۀ کړے شو، ۲۵ نو بيا په هغه وخت د يوې ښځې وړه لور چې پيريانو نيولې وه نو خنګه چې هغه د هغۀ نه خبر شوه، نو زر دننه راغله او د دۀ په پښو پرېوته. ۲۶ هغه د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

یونانی نسل او د صورفینکی د علاقې وه. هغې هغۀ ته مِنت وکړو
چې، ”زما د لور نه پیرے وشړه.“ ۲۷ هغۀ هغې ښځې ته وفرمائیل
چې، ”اول بچی په خپته مَړول پکار دی، دا مناسب نۀ دی چې د
ماشومانو برخه روټی دې څوک واخلی او سپو ته دې واچوی.“ ۲۸
هغې ورته ووئیل، ”مالِکه، بې‌شکه خو سپی هم د بچو د مېز د
لاندې ټوکړې خوری.“ ۲۹ هغۀ هغې ته وفرمائیل، ”تا چې دا ووئیل
نو بې‌غمه کور ته لاړه شه، پیرے ستا د لور نه تلے دے.“ ۳۰ او هر
کله چې هغه کور ته راغله نو لور یې په کټ کښې پرته ولیدله او
پیرے تری تلے وو.

د کُونې او چارا سړی روغول

۳۱ د صور د علاقې نه په واپسی عیسیٰ د صیدا په لاړې د
دِکپولس په حدونو تېر شو او د ګلیل د دریاب علاقې ته ورسېدلو.
۳۲ نو خلقو هغۀ له یو کُونې سړے راوستو چې چارا هم وو او منت

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

يې ورته وکړو چې په هغۀ خپل لاس کېږدی. ۳۳ هغۀ هغه سړے د
خلقو نه یو خوا ته بوتلو، او خپلې ګوتې یې د هغۀ په غوږونو کښې
وردننه کړې او په خپلو لاړو یې د هغۀ ژبه مسح کړه. ۳۴ بیا یې
آسمان ته وکتل او اسویلے یې وکړو او هغۀ ته یې وفرمائیل، ”اِفتح،“
یعنې، ”پرانستے شه.“ ۳۵ د دې سره د هغۀ غوږونه خلاص شول او
ژبه یې ګویا شوه. ۳۶ عیسیٰ هغوئ منع کړل، او وې فرمائیل چې
چا ته حال مۀ وایئ. خو هر څومره چې هغۀ منع کول، دومره به
هغوئ خبره خورولە. ۳۷ د هغوئ د حېرانېدو څۀ حد نۀ وو. هغوئ
ووئیل چې، ”دے چې څۀ هم کوی ډېر یې ښۀ کوی، تر دې چې
هغه کنو له غوږونه او چاړاګانو له ژبې ورکوی.“

څلور زرو کسانو له خوراک ورکول

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۱ په هغه ورځو کښې په یوه بله موقع چې بیا ډېر خلق راجمع
شوی وُو او ورسره د خوړلو څۀ نۀ وُو، عیسیٰ خپل مریدان راوغوښتل
او ورته یې وفرمائیل، ۲ ”په دې خلقو زما زړۀ سوزی، د درېو ورځو
راسې زما سره دی او د خوراک دپاره ورسره هیڅ نشته. ۳ کۀ چرې
زۀ دوئ کورونو ته اوږی رُخصت کړم نو دوئ به په لاره بې‌هوشه شی
ځکه چې ځینې په کښې د لرې نه راغلی دی.“ ۴ مریدانو جواب
ورکړو چې، ”په دې خوشی بیابان کښې به څوک دومره خلقو له
روټی ورکړے شی؟“ ۵ عیسیٰ هغوئ نه تپوس وکړو چې، ”تاسو
سره څو روټی دی؟“ نو هغوئ جواب ورکړو، ”اووۀ.“ ۶ نو هغۀ
خلقو ته حُکم ورکړو چې، ”په زمکه کښېنئ.“ بیا هغۀ هغه اووۀ
روټی راواخستلې، د خُدائ پاک شُکر یې پرې وویستو او هغه روټی
یې ماتې کړې او مریدانو له یې د ویشلو دپاره ورکړې او هغوئ خلقو
له ورکړې. ۷ د هغوئ سره یو څو واړۀ کبان هم وُو چې په هغې یې
هم شُکر وویستو او حُکم یې وکړو چې، ”دا هم پرې تقسیم کړئ.“
۸ هغوئ ټولو خوراک په مړه خټه وکړو، او د پاتې شوو ټوکړو نه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

اووۀ لوئې ټوکرۍ هم ډکې شولې. ۹ خوا او شا خلق څلور زره
کسان وُو. او د روټۍ خوړلو نه وروسټو يې بيا هغوئ کور ته رُخصت
کړل. ۱۰ او سمدستی د خپلو مريدانو سره کِشتۍ ته وختلو او د
دلمنوته علاقې ته لاړو.

د فريسيانو معجزې غوښتل

۱۱ نو بيا فريسيان بهر راووتل او د عيسیٰ سره يې بحث شروع
کړو. د آزمېښت په توګه يې ورنه څۀ آسمانی نښه وغوښته. ۱۲ هغۀ
د ځان سره يو سوړ اسويلے وکړو او وې فرمائيل چې، ”دا پيړۍ ولې
نښه غواړی؟ زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې يوه نښه به هم دې پيړۍ ته
ورنۀ کړے شی.“ ۱۳ هغۀ دوئ پرېښودل او بيا کِشتۍ ته وختلو او د
درياب پورې غاړې ته لاړو.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د فریسیانو او د هیرودیس خمبیره

۱۴ خو د مریدانو نه د ځان سره روټۍ وړل هېر شوی وُو. په
کشتۍ کښې د هغوئ سره صرف یوه روټۍ وه. ۱۵ عیسیٰ هغوئ له
خبردارے ورکړو او وې فرمائیل چې، ”خبردار د فریسیانو او د
هیرودیس د خمبیرې نه ځان وساتئ.“ ۱۶ هغوئ په خپلو کښې یو
بل ته ووئیل چې، ”دا ځکه چې مونږ سره روټۍ نشته.“ ۱۷ هغه د
هغوئ په سوچونو پوهه شو نو تپوس یې ترې وکړو، ”دا تاسو داسې
خبرې ولې کوئ چې ګنې روټۍ درسره نشته؟ ولې تاسو تر اوسه نۀ
وینئ او لا تر اوسه نۀ پوهېږئ څۀ؟ ولې ستاسو زړونه تر اوسه سخت
دی څۀ؟ ۱۸ ولې تاسو سترګې خو لرئ، خو تاسو وینئ نه؟ ولې تاسو
غوږونه خو لرئ، خو اورئ نه؟ ولې تاسو ته یاد نۀ دی څۀ؟ ۱۹ کله
چې ما پینځۀ روټۍ پینځۀ زره کسانو ته ماتې کړې، نو تاسو د پاتې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

شوو ټوکړو نه څومره ډکې ټوکرۍ راټولې کړې وې؟“ هغوئ ورته ووئيل چې، ”دولس.“ ۲۰ ”او چې کله مې اووۀ روټۍ څلور زرو کسانو ته ماتې کړې، نو تاسو د پاتې شوو ټوکړو نه څومره لوئې ټوکرۍ ډکې کړې وې؟“ نو هغوئ جواب ورکړو، ”اووۀ.“ ۲۱ نو هغۀ وفرمائيل چې، ”لا تر اوسه هم نۀ پوهېږئ؟“

په بيتِصيدا کښې د يو ړوند سړی بينا کول

۲۲ کله چې هغوئ بيتِصيدا ته ورسېدل نو څۀ خلقو عيسیٰ له يو ړوند سړے راوستو او مِنت يې ورته وکړو چې په هغۀ خپل لاس کېږدی. ۲۳ بيا هغۀ ړوند سړے د لاسه ونيولو او د کلی نه يې بهر بوتلو. او د هغۀ په سترګو يې لاړې پورې کړې او لاسونه يې پرې کېښودل او تپوس يې ترې وکړو چې، ”تا ته څۀ ښکاری او کۀ نه؟“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۲۴ د سړی سترګې بینا شوې او وې وئیل، ”زهٔ خلق وینم خو هغوئ
ګرځی راګرځی او د ونو په شان ښکاری.“ ۲۵ عیسیٰ بیا د هغهٔ په
سترګو لاسونه کېښودل او د هغهٔ سترګې یې کولاو کړې، نو د هغهٔ
نظر ټیک شو او هر څهٔ یې صفا ولیدل. ۲۶ بیا عیسیٰ هغه کور ته
رُخصت کړو او ورته یې وفرمائیل چې، ”کور ته د تلو په لار کښې
په کلی کښې مهٔ ګرځه.“

د حضرت عیسیٰ په باره کښې د پطروس اِقرار

۲۷ عیسیٰ د خپلو مریدانو سره قیصریه فیلیپی ته لاړو. هغهٔ په
لاره د خپلو مریدانو نه تپوس وکړو چې، ”خلق څهٔ وائی چې زهٔ
څوک یم؟“ ۲۸ هغوئ جواب ورکړو، ”څوک دې بپتسمه ورکوونکے
یحییٰ، او څوک دې الیاس، او څوک دې د نبیانو نه یو نبی ګڼی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۲۹ هغۀ د هغوئ نه تپوس وکړو چې، ”تاسو څۀ وایئ چې زۀ څوک یم؟“ پطروس جواب ورکړو چې، ”تۀ مسیح یې.“ ۳۰ بیا هغۀ هغوئ په سختئ سره منع کړل چې، د هغۀ په حقله هیچا ته مۀ وایئ.

د حضرت عیسیٰ د خپل مرګ او بیا ژوندی کېدو په حقله پیشګوئي کول

۳۱ بیا یې هغوئ ته تعلیم شروع کړو چې، ”اِبن آدم به خامخا ډیرې سختئ وزغمی مشران او مشران اِمامان او د شرعي عالمان به یې رد کړی او هغه به ووژلے شی، او په دریمه ورځ به راژوندے شی.“ ۳۲ هغۀ دا خبره په صفا ټکو کښې ووئیله. بیا پطروس هغه د لاس نه ونیوو او یوې خوا ته یې بوتلو او د داسې خبرو نه یې منع

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کړو. ۳۳ خو عیسیٰ مخ راواړولو، خپلو مریدانو ته یې وکتل او
پطروس یې ورټلو. او ورته یې وفرمائیل چې، ”رانه لرې شه شیطانه، تۀ
د بنی آدمو په شان سوچ کوې، نه چې د خُدائ پاک په شان.“
۳۴ هغۀ خلق او خپل مریدان راوبلل او هغوئ ته یې وفرمائیل، ”کۀ
څوک زما مریدان جوړېدل غواړی، هغه دې د خپل ځان نه منکر
شی، خپله سولۍ دې راواخلی او ما پسې دې راځی. ۳۵ څوک چې
خپل ځان ساتل غواړی هغه به یې بائیلی، خو څوک چې د زیری او
زما د خاطره خپل ژوند بائیلی، نو هغه به یې بچ کړی. ۳۶ کۀ
څوک د خپل ابدی ژوند په بدله کښې ټوله دُنیا وموسی نو هغۀ ځان
ته څۀ فائده حاصلوی؟ ۳۷ یا د خپل ژوند په بدله کښې هغه څۀ
ورکولے شی؟ ۳۸ په دې زناکاره او ګناهګاره زمانه کښې څوک چې
په ما او زما په کلام شرمیږی، نو اِبن آدم به هم د هغوئ نه وشرمیږی
کله چې هغه د خپل پلار جلال کښې د پاکو فرښتو سره راشی.“

۱ او عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل چې، ”زۀ تاسو ته رښتیا وایم
چې دلته ځینې داسې کسان ولاړ دی چې هغوئ به تر هغې نۀ مری

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ترڅو چې د خُدائ پاک بادشاهی په قدرت سره په راتلو ونۀ وینی.“

د حضرت عیسیٰ شکل بدلېدل

۲ شپږ ورځې پس عیسیٰ د ځان سره پطروس یعقوب او یوحنا
روان کړل او یو اوچت غرۀ ته یې وخېژول او د هغوئ په وړاندې د
هغۀ شکل بدل کړے شو. ۳ د هغۀ جامې بربښېدونکې سپینې
شوې، داسې سپینې چې د زمکې په مخ داسې چا نۀ شوې
سپینولے. ۴ نو هغوئ ته هلته الیاس او موسیٰ ښکاره شو چې د
عیسیٰ سره یې خبرې کولې. ۵ نو پطروس عیسیٰ ته ووئیل چې،
”مالِکه، زمونږ دپاره دلته پاتې کېدل څومره ښۀ دی. مونږ له اجازه
راکړه چې درې جونګړې جوړې کړُو، یوه ستا دپاره، یوه د موسیٰ
دپاره او یوه د الیاس دپاره.“ ۶ هغه نور نۀ پوهېدو چې څۀ ووائی
ځکه چې هغوئ ډول یرې اخستی وُو. ۷ بیا یوه وریځ راخوره شوه او
په هغوئ یې سورے وکړو او د وریځې نه یو آواز راغلو، ”دا زما

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

محبوب زوئ دے. د هغۀ خبرې واورئ.“ ۸ ناڅهانه چې کله
هغوئ ګېرچاپېره نظر واچولو نو څوک يې هم ونۀ ليدل خو صرف
عيسىٰ د هغوئ سره پاتې وو. ۹ نو کله چې هغوئ د غرۀ نه
راکوزېدل نو عيسىٰ هغوئ ته حکم ورکړو چې، ”دا هر څۀ چې مو
وليدل د دې په حقله تر هغې چا ته څۀ مۀ وايئ ترڅو چې اِبن آدم د
مړو نه بيا ژوندے پورته کړے شوے نۀ وی.“ ۱۰ هغوئ دا خبره
ځان سره وساتله او په خپلو کښې يې بحث کولو چې د مړو نه د بيا
راپاڅېدلو څۀ مطلب کېدے شی. ۱۱ نو هغوئ د هغۀ نه تپوس وکړو
چې، ”بيا زمونږ د شرعې عالمان دا ولې وائی چې الياس به ضرور
وړومبے راځی؟“ ۱۲ هغۀ جواب ورکړو، ”آو، الياس به وړومبے راځی
چې هر څيز سم کړی، خو په صحيفو کښې ليکلی دی چې په اِبن
آدم به ډيرې سختی تېرې شی او په سپک نظر به ورته وکتلے شی.
۱۳ خو زۀ تاسو ته وايم چې الياس خو راغلے دے او هر څۀ چې د
هغوئ خوښ وُو هغه يې ورسره کړی هم دی لکه چې د هغۀ په
حقله صحيفو فرمائيلی وُو.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د پیریانو نیولے هلک جوړول

۱۴ چې هغوئ مریدانو ته واپس راغلل نو ګڼ خلق يې ورسره
ولیدل چې په کښې د شرعي عالمان هم وُو او بحث يې ورسره
کولو. ۱۵ هر کله چې هغوئ عیسیٰ ولیدلو نو ټول خلق حیران شول
او په منډه هغۀ له ستړی مشی له ورغلل. ۱۶ هغۀ تپوس ترې وکړو
چې، ”دا د څۀ بحث روان دے؟“ ۱۷ په ګڼه کښې یو سړی
جواب ورکړو، ”اُستاذه، ما خپل زوئ تا له راوستے دے. هغه پیریانو
نیولے دے چې ورنه خبرې نۀ شی کولے. ۱۸ کله چې پرې چپه
راشی نو په زمکه يې راوولی او په خولۀ يې ځګونه راشی، غاښونه
چیچی، او بدن يې ابغ نبغ شی. ما ستا مریدانو ته خواست وکړو
چې دا ترې نه وباسئ خو هغوئ پاتې راغلل.“ ۱۹ عیسیٰ جواب
ورکړو، ”اے بې‌ایمانه پیړۍ، زۀ به ترڅو تاسو سره یم او زۀ به ترڅو
تاسو زغمم؟ دے ما له راولئ.“ ۲۰ نو هغوئ هغه هلک هغۀ له
راوستو. او څۀ وخت چې پیری هغه ولیدو نو د هغۀ وجود يې تاو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

راتاو کړو او هغه په زمکه پرېوتو، ورغړېدو او په خولۀ يې ځکونه
راغلل. ۲۱ عيسىٰ د هغۀ د پلار نه تپوس وکړو چې، ”څومره موده
کيږی چې دے په دې حال دے؟“ هغۀ جواب ورکړو چې، ”د
وړوکوالي راسې. ۲۲ څو ځله يې د هلاکولو دپاره اور او اوبو ته هم
غورزولے دے، او کۀ تۀ څۀ کولے شې نو په مونږ رحم وکړه او مدد
راسره وکړه.“ ۲۳ عيسىٰ ورته وفرمائيل چې، ”تۀ ولې داسې وائې چې
کۀ تۀ څۀ کولے شې؟ د چا چې پوره ايمان وی د هغۀ دپاره هر څۀ
ممکن دی.“ ۲۴ د هلک پلار چغې کړې چې، ”زۀ ايمان لرم، خو
زما کمزورے ايمان مضبوط کړه.“ ۲۵ کله چې عيسىٰ وليدل چې
ګڼ خلق رانزدې کيږی نو هغۀ هغه پيرے ورټلو. هغۀ وفرمائيل، ”اے
ګونګا او کُوڼ پيريه، زۀ درته حکم کوم، چې د دۀ نه راوځه او بيا
کله هم مۀ ورننوځه.“ ۲۶ هغۀ په زوره چغې کړې او ډېر يې تاو راتاو
کړو او بيا پيرے ترې ووتو او هلک لکه د مړی په شان پرېوتو، بلکې
ډېرو وئيل چې، ”دے مړ دے.“ ۲۷ خو عيسىٰ هغه د لاسه ونيولو
او په پښو يې ودرولو او هغه ودرېدو. ۲۸ بيا عيسىٰ دننه لاړو او د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغۀ مریدانو تري ځان له تپوس وکړو چې، ”دا مونږ ولې نۀ شُو شړلے؟“ ۲۹ هغۀ ورته وفرمائیل، ”دا قِسم صرف او صرف د دُعا په وسیله شړلے کیږی.“

د حضرت عیسیٰ په دوېم ځل د خپل مرګ او د راژوندی کېدلو په حقله پیشګوئي کول

۳۰ بیا هغوئ د هغې علاقې نه لاړل او د ګلیل نه واوړېدل. عیسیٰ دا غوښتل چې هیڅوک پرې خبر نۀ شی چې چرته دی، ۳۱ ځکه چې هغۀ خپلو مریدانو له تعلیم ورکولو او ورته یې وفرمائیل چې، ”اِبن آدم به د دشمنانو لاسونو ته حواله کړے شی. هغوئ به دے قتل کړی، خو د مرګ نه دریم ورځې پس به هغه بیا راژوندے

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

شی.“ ۳۲ خو هغوئ د هغۀ په خبره نۀ پوهېدل او د يرې نه يې
تپوس تري هم نۀ شو کولے.

د ټولو نه لوئ څوک دے؟

۳۳ هغوئ بيا کفرنحُوم ته راغلل کله چې عيسیٰ په کور کښې
دننه وو نو د هغوئ نه يې تپوس وکړو چې، ”تاسو په لار کښې د
څۀ په حقله بحث کولو؟“ ۳۴ خو هغوئ غلی وُو، ځکه چې په لار
کښې هغوئ د يو بل سره دا بحث وکړو چې د ټولو نه لوئ څوک
دے. ۳۵ هغه کښېناستو او هغه دولس مريدان يې راوغوښتل او ورته
يې وفرمائيل، ”کۀ څوک دا غواړی چې د ټولو نه اول شی نو هغه
دې ځان د ټولو نه وروستو کړی او د ټولو خادِم دې شی.“ ۳۶ بيا
هغۀ يو ماشوم د لاسه ونيولو او د هغوئ په وړاندې يې ودرولو او خپله
غېږه يې تري تاو کړه او ورته يې وفرمائيل، ۳۷ ”څوک چې زما په نوم
داسې ماشوم قبول کړی هغه ما قبلوی او څوک چې ما قبلوی هغه ما

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

نه، بلکې هغه څوک قبلوی چې زۀ يې رالېږلے يم.“

هغه څوک چې زمونږ خلاف نۀ دے زمونږ ملګرے دے

۳۸ يوحنا هغۀ ته ووئيل، ”اُستاذه، مونږ يو سړے وليدو چې ستا په نوم پيريان شړی، او مونږ د هغۀ د منع کولو کوشش وکړو ځکه چې هغه زمونږ نه نۀ وو.“ ۳۹ خو عيسیٰ هغۀ ته وفرمائيل، ”هغه مۀ منع کوئ ځکه چې داسې هيڅوک نشته چې زما په نوم معجزې ښکاره کوی او بيا به په ما پسې بد وائی. ۴۰ خو هر څوک چې زمونږ خلاف نۀ دے هغه زمونږ ملګرے دے. ۴۱ زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې کۀ څوک هم تاسو ته په دې نيت يو جام اوبۀ درکړی چې تاسو د مسيح مريدان يئ نو هغه کس به يقيناً بې‌اجره پاتې نۀ شی.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د ګناه لمسون

۴۲ او هر څوک چې له دې وړو نه چې په ما ایمان لری، د
هغوئ په لار کښې خنډونه جوړوی نو دا به د هغۀ دپاره غوره وی
چې د هغۀ په غاړه کښې د ژرندې پل واچولے شی او په دریاب
کښې وغورزولے شی. ۴۴-۴۳ کۀ ستا لاس تا ګناه ته ولمسوی نو ځان
نه یې پرې کړه، ځکه چې ستا دپاره دا غوره ده چې په ابدی ژوندون
کښې د یو بونډی لاس سره داخل شې، نۀ دا چې دواړه لاسونه دې
سم وی او دوزخ ته لاړ شې چرته چې نۀ مړ کیدونکے اور دے.
۴۶-۴۵ او کۀ ستا پښه تا ګناه ته ولمسوی نو ځان نه یې پرې کړه
ځکه چې ستا دپاره دا ښۀ ده چې په ابدی ژوندون کښې په یوه پښه
شل داخل شې نۀ دا چې دواړه پښې دې سمې وی او دوزخ دې
ځائ شی. ۴۷ او کۀ ستا سترګه تا ګناه ته ولمسوی نو وې باسه.
ستا دپاره به دا غوره وی چې د خُدائ پاک په بادشاهۍ کښې په یوه
سترګه داخل شې، نۀ دا چې دواړه سترګې دې وی او دوزخ ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وغورزولے شی، ۴۸ چرته چې چینجی چرې نۀ مری او اور يې نۀ مړ
کیږی. ۴۹ هر څوک به په اور سره مالګین کیږی. ۵۰ مالګه ښۀ
څیز دے، خو کۀ مالګه بې‌خونده شی نو بیا به څنګه دوباره مالګینه
شی؟ په خپلو کښې مالګه وساتئ او د یو بل سره په صُلح اوسئ.“

د طلاق په باب کښې تعلیم

۱ عیسیٰ د هغه ځائ نه بیا روان شو نو یهودیه او اُردن د سیند
پورې غاړې ته لاړو، او ډېر خلق بیا ترې راچاپیره شُو. او د خپل
عادت په مطابق هغۀ بیا هغوئ ته تعلیم شروع کړو. ۲ نو ځینې
فریسیان راغلل او ترې د آزمېښت په طور يې دا تپوس وکړو، ”ولې یو
سړی له دا روا دی چې خپله ښځه طلاقه کړی؟“ ۳ هغۀ په جواب
کښې ترې تپوس وکړو چې، ”موسیٰ تاسو ته څۀ حُکم کړے وو؟“
۴ هغوئ جواب ورکړو چې، ”موسیٰ سړی ته دا اجازت ورکړے
دے چې طلاق نامه دې ولیکی او ښځه دې پرېږدی.“ ۵ عیسیٰ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغوئ ته وفرمائيل چې، ”دا حُکم هغۀ ستاسو د زړۀ د سختوالی په
وجه وليکلو. ۶ خو د دُنيا د شروع نه ”خُدائ پاک هغوئ نر او
ښځه پيدا کړل.“ ۷ ”په دې وجه به سړے خپل مور پلار پرېږدی
او د خپلې ښځې سره به يو ځائ شی. ۸ او دا دواړه به يو بدن
شی.“ نو بيا نور دوئ دوه نه خو يو بدن وی. ۹ نو په دې وجه
څوک چې خُدائ پاک يو ځائ کړی دی نو بنی آدم دې يې نۀ
جدا کوی.“ ۱۰ نو بيا چې دوئ کور ته ننوتل نو مريدانو ترې په دې
حقله تپوس وکړو. ۱۱ هغۀ هغوئ ته وفرمائيل، ”هر څوک چې خپله
ښځه طلاقه کړی او د بلې سره وادۀ وکړی نو هغه د اولنۍ ښځې
خلاف زنا کوی. ۱۲ او دغه شان کۀ يوه ښځه خاوند له طلاق
ورکړی او بل سره وادۀ وکړی نو هغه هم زنا کوی.“

ماشومانو له برکت ورکول

۱۳ بيا خلقو د دې دپاره عيسیٰ له ماشومان راوستل چې د برکت

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دپاره لاس پرې کېږدی خو مریدانو هغوئ ورټل. ۱۴ خو کله چې
عیسیٰ دا ولیدل نو خفه شو او هغوئ ته یې وفرمائیل چې، ”ماشومان
ما ته راپرېږدئ، دوئ مۀ منع کوئ ځکه چې د خُدائ پاک
بادشاهی هم د داسې خلقو ده. ۱۵ زۀ تاسو ته رښتیا وایم چې هر
څوک چې د خُدائ پاک بادشاهی د ماشوم په شان قبوله نۀ کړی
هغه به په کښې هیڅکله هم ورداخل نۀ شی.“ ۱۶ هغۀ هغوئ په
غېږ کښې اوچت کړل، په سر یې ورله لاس کېښودو او برکت یې
ورکړو.

دولتمند سړے

۱۷ عیسیٰ بیا په سفر روانېدو چې یو سړی رامنډه کړه او د هغۀ
په وړاندې په ګوډو شو او تپوس یې وکړو، ”اے نېکه اُستاذه. زۀ
داسې څۀ وکړم چې د ابدی ژوندون وارث شم؟“ ۱۸ عیسیٰ هغۀ ته
وفرمائیل، ”تۀ ما ته نېک ولې وائې؟ د خُدائ پاک نه بغېر بل

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هیڅوک نېک نشته. ۱۹ تا ته د خُدائ پاک حُکمونه معلوم دی
چې، قتل مۀ کوه، زنا مۀ کوه، غلا مۀ کوه، د دروغو ګواهی مۀ
کوه، ټکی مۀ کوه او د خپل مور پلار عزت کوه.“ ۲۰ هغۀ جواب
ورکړو، ”اُستاذه. ما د ځوانی نه په دې هر څۀ عمل کړے دے.“
۲۱ بیا عیسیٰ هغۀ ته وکتل، په هغۀ یې مینه راغله او ورته یې فرمائیل
چې، ”په تا کښې د یو څیز کمے دے، لاړ شه خپل ټول مال حال
خرڅ کړه او خوارانو له یې ورکړه، نو بیا به تۀ د آسمان خزانې
ومومې. بیا راځه، او په ما پسې شه.“ ۲۲ کله چې هغۀ دا خبره
واورېده نو خفه زهیر لاړو ځکه چې هغه ډېر مالداره سړے وو. ۲۳
عیسیٰ ګېرچاپېره خپلو مریدانو ته وکتل او ورته یې وفرمائیل، ”د یو
مالداره دپاره د خُدائ پاک په بادشاهی کښې داخلېدل څومره ګران
کار دے.“ ۲۴ مریدان د هغۀ په دې خبره حق حېران شول خو
عیسیٰ په دوېم ځل وفرمائیل، ”بچو، د خُدائ پاک په بادشاهی
کښې داخلېدل څومره ګران کار دے. ۲۵ د یو مالداره سړی په
نسبت د خُدائ پاک په بادشاهی کښې داخلېدل د یو اوښ دپاره د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ستني په سوری کښې تېرېدل آسان دی.“ ۲۶ هغوئ د مخکښې نه
هم زیات حق حېران شول او یو بل ته یې ووئیل، ”نو بیا به څوک
خلاصون وموميی؟“ ۲۷ عیسیٰ هغوئ ته وکتل او وې فرمائیل، ”د بنی
آدم دپاره خو دا ناممکنه ده خو خُدائ پاک ته هر څۀ ممکن
دی.“ ۲۸ بیا پطروس وئیل شروع کړل، ”ګوره، مونږ خو د دې دپاره
هر څۀ پرېښی دی چې تا پسې روان شو.“ ۲۹ عیسیٰ ورته وفرمائیل،
”زۀ تاسو ته دا وایم چې چا چې زما او زما د زیری د خاطره کور،
ورونه، خوښدې، مور پلار، اولاد یا زمکه پرېښی وی، ۳۰ نو چې
هغوئ ته به په دې دُنیا کښې یو په سل اجر ورکړے شی، کورونه،
ورونه، خوښدې، مینډې، اولاد او زمکه، او ورسره ربړېدل، او په
آخرت کښې به د تل ژوندون بیا مومی. ۳۱ خو ډېر اول به آخر
کړے شی او آخر به اول کړے شی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

په دريم ځل د حضرت عيسىٰ د خپل مرګ او د بيا ژوندی کېدو په باب کښې پيشګوئي کول

۳۲ دوئ د يروشلم په لار روان وُو او عيسىٰ تر ټولو وړاندې وو. او مريدان حېران شوی وُو او څوک چې ورپسې روان وُو هغوئ يرېدل. هغۀ هغه دولس مريدان ځان له کړل او ورته يې وضاحت وکړو چې هغۀ ته څۀ پېښېدونکی دی. ۳۳ هغۀ ورته وفرمائيل، ”مونږ اوس يروشلم ته ځو او اِبن آدم به مشرانو اِمامانو او د شرعي عالمانو ته حواله کړے شی. هغوئ به پرې د مرګ حُکم وکړی او غېرېهوديانو ته به يې حواله کړی. ۳۴ په هغۀ پورې به ملنډې وکړے شی او توکانی

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

به پرې وتُوکلے شی، په کورو به ووهلے شی او قتل به يې کړی، خو درې ورځې پس به هغه بيا ژوندے پاځی.“

د يوحنا او يعقوب عرض

۳۵ د زبدی زامن يعقوب او يوحنا هغۀ له ورغلل او ورته يې ووئيل، ”اُستاذه مونږ چې ستا نه څۀ هم غواړو هغه زمونږ دپاره وکړه.“ ۳۶ هغۀ ورته وفرمائيل چې، ”تاسو څۀ غواړئ چې زۀ يې درله وکړم؟“ ۳۷ هغوئ جواب ورکړو، ”مونږ له دا اجازت راکړه چې مونږ هم ستا په لويئ کښې تا سره، يو ستا ښی لاس ته او بل کس لاس ته يو ځائ کښېنو.“ ۳۸ عيسیٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”تاسو چې څۀ غواړئ په هغې نۀ پوهېږئ. کوم د مصيبتونو کنډول به چې زۀ څښم ولې تاسو به هغه وڅښلے شئ؟ يا به هغه بپتسمه واخستلے شئ چې به پرې زما بپتسمه کيږی؟“ ۳۹ هغوئ جواب ورکړو چې، ”آو، مونږ يې څښلے شُو.“ بيا عيسیٰ ورته وفرمائيل چې، ”کوم کنډول چې زۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

څښم، تاسو به يې وڅښئ، او په کومه بپتسمه چې به زما بپتسمه
کيږی، په هغې به ستاسو بپتسمه هم وشی. ۴۰ خو دا زما په اختيار
کښې نۀ دی چې خپل ښی او ګس لاس ته څوک کښېنوم، خو دا
د هغه چا دے د چا دپاره چې دا تيار کړے شوے دے.“ ۴۱ هر
کله چې نورو لسو دا واورېدل نو هغوئ يعقوب او يوحنا ته غصه
شول. ۴۲ عيسیٰ هغوئ ځان ته راوبلل او ورته يې وفرمائيل، ”تاسو ته
پته ده چې د قومونو حکمرانان په خپلو خلقو باندې رُعب اچوی او
د هغوئ لوئ آفسران په هغوئ باندې د خپل اختيار غلط استعمال
کوی. ۴۳ خو ستاسو دپاره داسې نۀ دی. په تاسو کښې چې څوک
مشری غواړی هغه دې ستاسو خادِم شی. ۴۴ او هر هغه څوک چې
په تاسو کښې مشر کېدل غواړی هغه دې په خپله خوښه د ټولو
خادِم شی. ۴۵ ځکه چې اِبن آدم د دې دپاره رانۀغلو چې د هغۀ
خِدمت دې وکړے شی خو د دې دپاره راغلو چې د نورو خِدمت
وکړی او خپل ژوند د ډېرو دپاره فديه کړی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د ړوند برتمای بینا کول

۴۶ خو هغوئ یریحو ته راغلل او کله چې عیسیٰ او د هغهٔ
مریدان د ښاریې نه ووتل نو ګڼ خلق ورپسې وُو، نو یو ړوند فقیر د
تمائ زوئ برتمای څوک چې د لارې په غاړه ناست وو، ۴۷ نو کله
چې هغه په دې خبر شو چې دا عیسیٰ ناصری دے نو هغهٔ چغې
کړې، "اے عیسیٰ د داؤد زویه، په ما رحم وکړه." ۴۸ ډېرو خلقو
ورته په سختئ ووئیل چې، "چپ شه،" خو هغهٔ لا نورې هم چغې
زیاتې کړې، "اے د داؤد زویه. په ما رحم وکړه." ۴۹ عیسیٰ
ودرېدلو او وې فرمائیل، "دے دلته راولئ." نو هغوئ هغه ړوند سړے
راوستو او ورته یې ووئیل، "پاخه، زړَور شه، هغه دې غواړی." ۵۰ په
دې هغهٔ خپله چُوغه وغورزوله، سمدستی پورته شو او عیسیٰ له
راغلو. ۵۱ عیسیٰ هغهٔ ته وفرمائیل، "تهٔ څهٔ غواړې چې زهٔ یې ستا
دپاره وکړم؟" هغه ړوند سړی جواب ورکړو، "اُستاذه، زهٔ بیا خپل نظر
غواړم." ۵۲ عیسیٰ هغهٔ ته وفرمائیل، "لاړ شه، خپل ایمان تهٔ روغ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کړي،“ نو سمدستی هغه بینا شو او عیسیٰ پسې روان شو.

په یروشلم کښې د حضرت عیسیٰ کامیابه استقبال

۱ هغوئ چې یروشلم ته رانزدې شول او چې بیتِفګے او
بیتِعنیاه ته د زیتُونو غرۀ ته ورسېدل نو عیسیٰ خپل دوه مریدان د دې
هدایاتو سره ولېږل، ۲ ”دې مخامخ کلی ته ورشئ. نو چې ځنګه
ورننوځئ نو تاسو به یو کوچانے تړلے وموميئ چې تر اوسه پرې هیچا
لا سورلی نۀ ده کړې. هغه پرانیزئ او دلته یې راولئ. ۳ کۀ څوک
درنه تپوس وکړی چې دا څۀ کوئ؟ نو ورته ووایئ چې زمونږ د مالِک
دا په کار ده او هغه به یې سمدستی دلته واپس راولېږی.“ ۴ هغوئ
لاړل او د دروازې نه بهر یې په کوڅه کښې هغه کوچانے تړلے
وموندلو. هغوئ هغه پرانستو، ۵ او په ولاړو خلقو کښې ځینو ورته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ووئيل چې، ”دا څۀ کوئ؟ تاسو دا کوچانۍ ولې پرانيزئ؟“ ۶ نو
هغوئ هغه جواب ورکړو څۀ چې ورته عيسىٰ فرمائيلی وُو، نو بيا يې
هغوئ پرېښودل چې بو يې ځی. ۷ نو هغوئ عيسىٰ له کوچانۍ
راوستو او خپلې جامې يې پرې واچولې او هغه پرې سور شو. ۸ او
ډېرو خلقو ورته په لارو کښې خپلې جامې وغوړولې او نورو د پټو نه
ځانګې پرېکړلې او ورته يې خورې کړلې. ۹ او څومره خلق چې
مخکښې تلل او هغه چې وروستو راتلل، نو بيا څوک چې د هغۀ نه
وړاندې تلل او څوک چې ورپسې روان وُو هغوئ چغې ويستلې چې،
”اُمبارکی د هغه چا چې د مالِک خُدائ په نوم راځی. ۱۰ زمونږ د
پلار نيکۀ داؤد راتلونکې بادشاهی دې مبارکه وی. په آسمان کښې
دې په هغۀ مبارکی وی.“ ۱۱ هغه يروشلم ښار ته راغلو او د خُدائ
کور ته ورننوتو او ګېرچاپېره يې وکتل، خو مابنام ناوخته هغه د دولسو
مريدانو سره بيتِعنياه ته لاړو.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د اینځر په وني لعنت کول

۱۲ په بله ورځ چې هغوئ د بیتِعنیاه نه ووتل نو عیسیٰ اوږے
شوے وو. ۱۳ او د لرې نه یې چې د اینځر یوه ونه ولیده نو ورغلو
چې هغه په کښې څۀ پیدا کړی. خو کله چې هغه ورغے نو د پانو
نه بغیر یې په کښې هیڅ ونۀ موندل ځکه چې دا د اینځرو موسم نۀ
وو. ۱۴ هغه وني ته یې وفرمائیل چې، ”بیا به هیڅوک هم هیڅکله
ستا نه مېوه ونۀ خوری.“ او د هغۀ مریدانو دا واورېدل.

د خُدائ پاک د کور پاکول

۱۵ کله چې هغوئ یروشلم ته راغلل نو عیسیٰ بیا د خُدائ کور
ته ورننوتو او هغه ټول خلق چې د خُدائ په کور کښې یې سوداګری
کوله وشړل. او هغه د صرافانو تختې او د کونترو د خرڅوونکو کُرسۍ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

يې نسکورې کړې. ۱۶ او د خُدائ د کور په دربار کښې هغۀ د
تجارت د څيزونو وړل راوړل نۀ پرېښودل. ۱۷ نو بيا يې هغوئ ته
تعليم شروع کړو او وې فرمائيل، ”ولې صحيفې دا نۀ وائی چې، زما
کور به د ټولو قومونو دپاره د دُعا کور بللے شی؟ خو تاسو ترې د
ډاکوانو اډه جوړه کړې ده.“ ۱۸ مشرانو اِمامانو او د شرعې عالمانو
چې دا واورېدل نو کوشش يې کولو چې هغه په څۀ چل هلاک
کړی خو هغوئ يرېدل ځکه چې ټول خلق د هغۀ د تعليم نه ډېر
متاثره وُو.

د اينځر د وچې شوې ونې سبق

۱۹ او چې مابنام شو نو عيسیٰ او د هغۀ مريدان د ښار نه بهر
ووتل. ۲۰ بله ورځ سحر وختی چې هغوئ په لاره تېرېدل نو هغوئ
وليدل چې هغه د اينځر ونه له بېخ نه اوچه شوې ده. ۲۱ پطروس
هغه خبره رايادې کړه کومه چې عيسیٰ پرون د اينځر ونې ته کړې وه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

نو هغۀ ووئيل، ”اُستاذه، وګوره د اينځر په کومه ونه چې تا لعنت کړے وو هغه اوچه شوې ده.“ ۲۲ عيسىٰ ورته جواب ورکړو چې، ”په خُدائ پاک ايمان ساتئ. ۲۳ زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې کۀ څوک دې غر ته ووائی چې د دې خپل ځايه اوچت شه او سمندر کښې وغورزېږه، او په زړۀ کښې يې شک نۀ وی او ايمان ساتی، نو هر څۀ چې وائی هغه به د هغۀ ديارہ وشی. ۲۴ ځکه زۀ تاسو ته وايم، تاسو چې د څۀ ديارہ هم دُعا کوئ نو ايمان ساتئ چې دا تاسو حاصل کړو نو هغه به ستاسو شی. ۲۵-۲۶ او هر کله چې تاسو دُعا ته ودرېږئ نو کۀ ستاسو په زړۀ کښې د چا خلاف خبرې وی، نو هغه معاف کړئ، د دې ديارہ چې ستاسو آسمانی پلار به ستاسو نافرمانی معاف کړی.“

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د حضرت عیسیٰ د اختیار په حقله سوال

۲۷ هغوئ یو ځل بیا یروشلم ته راغلل او کله چې عیسیٰ د
خُدائ په کور کښې ګرځېدو نو مشران اِمامان، د شرعې عالمان او د
قوم مشران ورته راغلل، ۲۸ او ورته وې وئیل، ”تۀ دا کارونه په کوم
اختیار کوې؟ او دا اختیار تا له چا درکړے دے چې تۀ داسې کوه؟“
۲۹ عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل، ”زۀ هم ستاسو نه یو تپوس کوم، تاسو
یې جواب راکړئ نو زۀ به هم تاسو ته دا وښایم چې په کوم اختیار
زۀ دا کارونه کوم. ۳۰ د یحییٰ بپتسمه د آسمان د لوری وه او کۀ د
انسان نه؟ جواب راکړئ.“ ۳۱ په دې هغوئ د یو بل سره په بحث
شول چې، ”مونږ څۀ ووایو؟ کۀ چرې مونږ ووایو چې له آسمان نه،
نو هغه به راته ووائی چې بیا تاسو په هغۀ ایمان ولې رانۀ وړو؟ ۳۲ او
کۀ مونږ وایو چې د انسانانو نه، نو بیا به څۀ وشی؟“ دوئ د خلقو

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

نه یرېدل ځکه چې د ټولو خلقو دا ایمان وو چې یحییٰ نبی وو. ۳۳
نو ځکه هغوئ جواب ورکړو چې، ”مونږ خبر نۀ یُو.“ او عیسیٰ ورته
وفرمائیل چې، ”بیا به زۀ هم درته ونۀ وایم چې زۀ په کوم اختیار دا
کارونه کوم.“

د انګورو باغ او د باغوانانو مِثال

۱ عیسیٰ هغوئ ته بیا په مِثالونو کښې خبرې شروع کړې. ”یو
سړی د انګورو باغ ولګولو او ګېرچاپېره یې دېوال ترې تاو کړو او په
کښې یې د انګورو لنګرۍ ولګوله او د څوکیدارۍ دپاره یې په کښې
یو برج جوړ کړو. او بیا یې زمینداارانو ته په اجاره ورکړو او بل مُلک
ته لاړو. ۲ کله چې د انګورو موسم راغلو نو هغۀ اجاره دارو له یو
نوکر ورولېږلو چې د هغوئ نه د هغۀ د پېداوار برخه وصول کړی. ۳

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خو هغوئ هغه ونيولو، وې وهلو او تش لاس يې واپس ولېږلو. ۴ بيا
هغۀ يو بل نوکر ورولېږلو او دے هم هغوئ په سر سر وټکولو او
بې‌عزته يې کړو. ۵ بيا هغۀ يو بل ورولېږلو او هغه دوئ مړ کړو. او
د دۀ نه علاوه داسې نور هم وُو، څوک يې چې ووهل او ځينې يې
مړۀ کړل. ۶ اوس د دۀ سره يو کس پاتې وو، د هغۀ خپل نيازبين
زوئ. په آخر کښې يې هغه ورولېږلو. هغۀ ووئيل چې زما د زوئ
احترام خو به وکړی. ۷ خو اجاره دارو يو بل ته ووئيل چې هم دغه
خو وارث دے، راځئ چې مړ يې کړو او ميراث به يې زمونږ شی.
۸ نو هغوئ هغه ونيولو او مړ يې کړو او د هغۀ لاش يې د باغ نه
بهر وغورزولو. ۹ نو د انګورو د باغ مالِک به د هغوئ سره څۀ
سلوک وکړی؟ هغه به راشی او دا ټول اجاره دار به مړۀ کړی او د
انګورو باغ به بل چا له ورکړی. ۱۰ ولې تاسو په مقدس کِتاب
کښې دا چرې نۀ دی لوستی؟ کوم کانړے چې ګِلکارانو رد کړے وو
هم هغه د ګوټ سر کانړے شو. ۱۱ دا د مالِک خُدائ کارونه دی او
دا زمونږ په نظر کښې عجيبه ښکاری.“ ۱۲ بيا هغوئ داسې څۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

بهانه لټوله چې هغه ګرفتار کړی ځکه چې هغوئ پوهېدل چې دے
دا مِثال د هغوئ په خلاف ورکوی، خو هغوئ د خلقو نه یرېدل نو
هغوئ هغه پرېښودو او تړې لاړل.

د روم قیصر له محصُول ورکول

۱۳ بیا هغوئ څو فریسیان او هیرودیان ورولېږل چې عیسیٰ په
خپلو خبرو کښې راګېر کړی. ۱۴ هغوئ راغلل او ورته یې ووئیل،
"اُستاذه، مونږ خبر یُو چې تۀ یو رښتینے سړے یې او د هیڅا
طرفداری نۀ کوې، کۀ هغه هر څوک هم وی، خو تۀ د خُدائ پاک
د لارې تعلیم په رښتیا سره ورکوې. ولې مونږ ته دا روا دی چې د روم
قیصر ته محصُول ورکړُو او کۀ نه؟ ولې مونږ هغوئ ته ورکړُو او کۀ ور
یې نۀ کړُو؟" ۱۵ خو هغه د دوئ په منافقت پوهه شو او ورته یې
وفرمائیل، "تاسو ولې زما د راګېرولو کوشش کوئ؟ ما له د سپینو زرو
یوه سیکه راوړئ چې زۀ ورته وګورم." ۱۶ هغوئ یوه سیکه راوړه او

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغۀ هغوئ ته وفرمائيل چې، ”په دې د چا تصوير او د چا نوم دے؟“ هغوئ جواب ورکړو، ”دا د قيصر دے.“ ۱۷ بيا عيسىٰ هغوئ ته وفرمائيل، ”څۀ چې د قيصر وى هغه قيصر له ورکړئ او څۀ چې د خُدائ پاک وى هغه خُدائ پاک له ورکړئ.“ هغوئ د دۀ په خبرو حق حېران شول.

د قيامت په باب کښې سوال

۱۸ بيا ځينې صدوقيان څوک چې د قيامت نه منکر دى هغۀ له راغلل او د هغۀ نه يې داسې تپوس وکړو چې، ۱۹ ”اُستاذه، موسىٰ مونږ ته دا ښودلى دى چې کۀ د چا ورور مړ شى او ښځه يې پاتې شى او بچى يې نۀ وى نو بل ورور دې هغه کونډه وادۀ کړى او د هغۀ نسل دې پيدا کړى. ۲۰ نو اوس اووۀ وروڼه وُو، وړومبى وادۀ وکړو او بې‌اولاده مړ شو. ۲۱ بيا هغه ښځه دوېم وادۀ کړه او هغه هم بې‌اولاده مړ شو او دغه شان دريم وکړل. ۲۲ آخر اووۀ واړه مړۀ شول

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خو د یو هم اولاد ونۀ شو. بیا هغه ښځه هم مړه شوه. ۲۳ د قیامت
په ورځ به دا ښځه د چا وی، ځکه چې ورسره اووۀ واړو وادۀ کړے
وو؟“ ۲۴ عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل، ”تاسو په غلطه یئ او هم دغه
وجه ده چې نۀ خو تاسو په کِتابِ مقدس پوهیږئ او نۀ د خُدائ
پاک په قدرت. ۲۵ کله چې هغوئ د مړو نه بیا راژوندی شی نو
هغوئ به یو بل سره وادۀ نۀ کوی. هغوئ به د آسمان د فرښتو په
شان وی. ۲۶ خو قیامت په ورځې د مړو د بیا راژوندی کېدو په
حقله، ولې تاسو د موسیٰ په کِتاب کښې هیڅ نۀ دی لوستی، د
سوزېدونکی بوټی په قیصه کښې، چې خُدائ پاک ورته وفرمائیل،
”زۀ د اِبراهیم خُدائ پاک، د اِسحاق خُدائ پاک، او د یعقوب
خُدائ پاک یم“؟ ۲۷ خُدائ پاک د مړو خُدائ پاک نۀ دے بلکې
د ژوندو خُدائ پاک دے. تاسو ډېر ګمراه شوی یئ.“

اول حُکم

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۲۸ بیا د شرعي په عالمانو کښې یو کس چې د دوئ دا بحث
یې اوریدو او پوهه شو چې هغۀ دوئ ته ځنګه ښۀ جواب ورکړو، نو
راوړاندې شو. او هغۀ ترینه تپوس وکړو، ”کوم یو حکم د ټولو نه اول
دے؟“ ۲۹ عیسیٰ جواب ورکړو، ”اول حکم دا دے چې، ”اے
بنی اِسرائیلو واورئ. مالِک زمونږ مالِک خُدائ پاک واحد ذات دے.
۳۰ تاسو د مالِک خپل خُدائ پاک سره په پوره زړۀ سره، په پوره
ځان، او په پوره عقل او په خپل ټول طاقت سره مینه ساتئ.“ ۳۱
دوېم دا دے چې، ”د خپل ګاونډی سره د خپل ځان په شان مینه
ساتئ.“ د دې حکمونو نه بل لوئ حکم نشته.“ ۳۲ نو د شرعي
عالم هغۀ ته ووئیل، ”شاباش اُستاذه، ډېر دې ښۀ وفرمائیل، تۀ رښتیا
وائې چې خُدائ پاک یو دے او بې له هغۀ نه بل نشته. ۳۳ او د
هغۀ سره په پوره زړۀ او په پوره پوهې او په خپل ټول طاقت سره مینه
کوئ او د خپل ګاونډی سره د خپل ځان په شان مینه ساتئ، نو دا
د بلې هرې یوې سوزېدونکې قربانیٔ یا نذرانې نه ډېر غوره کار دے.“
۳۴ هر کله چې عیسیٰ ولیدل چې هغۀ څومره په پوهه سره جواب

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

ورکړو نو هغۀ ورته وفرمائیل چې، ”تۀ د خُدائ پاک د بادشاهیِ نه لرې نۀ یې.“ د دې نه پس بیا چا همت ونۀ کړو چې د عیسیٰ نه نور تپوسونه وکړی.

د حضرت داؤد د زوئ په حقله سوال

۳۵ نو کله چې عیسیٰ د خُدائ په کور کښې تعلیم ورکولو، داسې یې وفرمائیل، ”نو د شرعې عالمان بیا دا څنګه وائی چې مسیح د داؤد زوئ دے؟ ۳۶ داؤد په خپله د روحُ القُدس د الهام په وسیله دا فرمائیلی دی چې، ”مالِک زما مالِک ته وفرمائیل، زما ښی لاس ته تر هغې کښېنه چې ترڅو زۀ ستا دشمنان ستا د پښو لاندې نۀ کړم.“ ۳۷ داؤد په خپله هغۀ ته مالِک وائی، نو بیا هغه د داؤد زوئ څنګه کېدے شی؟“ هلته ډېره ګڼه وه او ډېر په مینه یې د دۀ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خبرې اوږدې.

د شرعي عالمان ملامت کول

۳۸ عیسیٰ په خپل تعلیم کښې دوئ ته وفرمائیل چې، ”د شرعي
د عالمانو نه ځان ساتئ څوک چې په لویو لویو چوغو کښې ګرځی
او په بازارونو کښې په سلامونو ډېر خوشحالیږی ۳۹ او په عبادتخانو
او په مېلمستیاو کښې د مشرۍ په ځائ کښېناستل خوښوی. ۴۰
هم دا هغه خلق دی چې د کونډو جائیدادونه قبضه کوی او د
ریاکارۍ اوږدې اوږدې دُعاګانې کوی، دوئ به سخته سزا ومومی.“

د یوې کونډې ښځې شکرانه

۴۱ عیسیٰ د خُدائ د کور خزانې ته مخامخ کښېناستو او دا

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

نندارە يې کوله چې خلق په خزانه کښې پيسې څنګه اچوی. ډېرو
مالدارو خلقو ډيرې زياتې پيسې واچولې. ۴۲ بيا يوه غريبه کونډه
راغله او هغې د تانبې دوه سيکې په کښې واچولې چې دواړه د يوې
پيسې برابرې وې. ۴۳ بيا عيسىٰ خپل مريدان ځان ته راوبلل او ورته
يې وفرمائيل، ”زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې دې غريبې کونډې د هر چا
نه زيات واچول. ۴۴ ځکه چې هغه نورو چې څۀ واچول د هغوئ
سره د ضرورت نه سېوا وُو، خو هغې د خپلې غريبۍ په مطابق چې
څۀ هم ورسره نۀ وُو د خپلې ګزارې هر څۀ يې واچول.“

د خُدائ پاک د کور د بربادۍ په باب کښې پيشګوئې

۱ څۀ وخت چې عيسىٰ د خُدائ د کور نه په وتو وو نو د هغۀ
يو مريد ورته ووئيل، ”ګورە، اُستاذە. څومره ښکلی کانی او عمارتونه

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دی.“ ۲ عیسیٰ هغۀ ته وفرمائیل، ”تۀ دا لوئ لوئ عمارتونه وینې؟
په دې کښې به یو کانړے هم د بل دپاسه پاتې نۀ شی او ټول به
ونړولے شی.“

د تکلیفونو شروع

۳ او هر کله چې عیسیٰ د زیتُونو په غرۀ د خُدائ کور ته
مخامخ ناست وو نو پطروس، یعقوب، یوحنا او اندریاس ترې ځانله
تپوس وکړو، ۴ ”مونږ ته ووایه چې دا کار به کله کیږی او د دې
ټولو د پوره کیدو نښه به څۀ وی؟“ ۵ نو بیا عیسیٰ دوئ ته وفرمائیل
چې، ”خیال کوئ چې څوک مو بې‌لارې نۀ کړی. ۶ ځکه چې
ډیر به زما په نوم راشی او دعویٰ به کوی او وائی به چې زۀ مسیح
یم، او ډیر خلق به بې‌لارې کړی. ۷ هر کله چې تاسو د لرې او
نزدې جنګونو خبر واورئ نو مۀ وارخطا کیږئ ځکه چې دا خیزونه به
ضرور پیښیږی خو آخر وخت به لا نۀ وی راغلے. ۸ قومونه به د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

قومونو سره په جنګ وی، بادشاهیِ به د بادشاهیِ سره، په ډېرو ځایونو کښې به زلزلې او قحطونه راځی خو دا به د لنګون د دردونو شروع وی. ۹ خو تاسو ببدار اوسئ. تاسو به عدالتونو ته حواله کېږئ، تاسو به په عبادتخانو کښې په کوړو وهلے کېږئ، او تاسو به د حاکمانو او بادشاهانو په وړاندې زما په وجه پیش کولے شئ چې د هغوئ په وړاندې زما ګواهان شئ. ۱۰ خو د آخر وخت نه اول به زما د زیری بیان ټولو قومونو ته وکړے شی. ۱۱ خو هر کله چې تاسو ونیولے شئ او عدالت ته بوتلے شئ نو د اول نه تاسو مۀ پریشانه کېږئ چې تاسو به څۀ وایئ. خو هر کله چې وخت راشی نو هغه وخت چې څۀ د وینا دپاره درکړے شی هغه وایئ، ځکه چې دا به ستاسو خبرې نۀ وی بلکې ستاسو په ژبه به روحُ القُدس ګویا وی. ۱۲ ورور به د ورور د مرګ جاسوس شی او پلار به د زوئ، او اولاد به د مور پلار خلاف شی او مرګ ته به یې حواله کوی. ۱۳ ټول به زما د نوم په وجه تاسو نه نفرت کوی، خو هغه څوک چې تر آخره قائم پاتې شی هغه به بچ شی.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

لوئ مصيبت

۱۴ هر کله چې تاسو ووينئ چې، هغه پليت بُت چې تباهی
راولی په هغه ځائ کښې ولاړ دے چرته چې نۀ دے پکار، نو
لوستونکی دې پوهه شی، نو هغه څوک چې په يهوديه کښې دی
غرونو ته دې وتښتی. ۱۵ کۀ څوک د چت دپاسه وی هغه دې کله
هم کور ته ښکته نۀ راکوزيږی چې څۀ تړې وباسی. ۱۶ کۀ څوک په
پټی کښې وی نو هغه دې د خپلې چُوغې راخستلو دپاره نۀ واپس
کيږی. ۱۷ افسوس دے په هغه ښځو چې په هغه ورځو کښې
اُميدوارې وی او په هغوئ چې بچو له سينه ورکوی. ۱۸ دُعا کوئ
چې دا واقعه په ژمی کښې پيښه نۀ شی. ۱۹ ځکه چې هغه به
ډيرې د بد حالی ورځې وی. خُدائ پاک چې دا دُنيا پيدا کړې ده
لا تر اوسه داسې وخت نۀ دے راغلے او نۀ به بيا چرته راشی. ۲۰
کۀ چرې مالِک خُدائ هغه د تکليف ورځې لنډې کړې نۀ وے نو
هيڅ يو بشر به هم بچ شوے نۀ وے، خو د خپلو غوره کړو د خاطره

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغۀ دا ورځې لنډې کړې. ۲۱ او کۀ بیا تاسو ته په دغه وخت کښې څوک دا ووائی چې وګورئ، مسیح دلته دے یا هلته دے، نو باور پرې مۀ کوئ. ۲۲ دروغژن مسیحیان او دروغژن نبیان به راښکاره شی او لوئې معجزې او نښې به ښکاره کوی، او کۀ ممکن وی نو غوره شوی خلق به بې‌لارې کړی. ۲۳ خو تاسو خبردار اوسئ، ما تاسو د اول نه په دې خبر کړئ.

د اِبن آدم راتلل

۲۴ خو په هغه ورځو کښې د دې تنګسیا نه پس به نمر تور شی او سپوږمی به رڼا نۀ کوی. ۲۵ ستوری به د آسمان نه راپرېوځی او آسمانی طاقتونه به ولړزولے شی. ۲۶ بیا به هغوئ ووینی چې اِبن آدم به په وریځو کښې په لوئ قدرت او ډېر شان او شوکت سره راځی. ۲۷ او هغه به فرښتې ولېږی او د آسمان د څلورو طرفونو نه او د دُنیا د آخری حدونو نه به خپل غوره کړی خلق راټول کړی.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د اینځر د ونې نه سبق

۲۸ د اینځر د ونې نه سبق زده کړئ. هر کله چې د هغې نازکې
خانګې غوټې ونیسی او پانې وکړی نو تاسو پوهه شئ چې اوړے په
راتلو دے. ۲۹ هم دغه شان چې تاسو دا ټولې ننبې ووینئ نو تاسو
پوهه شئ چې هغه ډېر نزدې او په دروازه کښې ولاړ دے. ۳۰ زۀ
تاسو ته رښتیا وایم چې دا موجوده پیړۍ به تر هغې ختمه نۀ شی
ترڅو چې دا ټولې خبرې ونۀ شی. ۳۱ زمکه او آسمان به فنا شی خو
زما کلام به هیڅرې فنا نۀ شی.

نامعلومه ورځ او وخت

۳۲ خو د هغې ورځې او ساعت هیڅا ته پته نشته، نۀ خو د
آسمان فرښتو ته پته شته او نۀ زوئ ته، خو صرف زما پلار پرې خبر

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دے. ۳۳ خبردار اوسئ، ویښ اوسئ. تاسو د دې نه خبر نۀ یئ چې
هغه وخت به کله راځی. ۳۴ د دې مثال د هغه سړی په شان دے
چې د کوره لرې روان وی او څۀ وخت چې خپل کور نه ځی نو
خپلو نوکرانو ته اختیار ورکړی چې هر یو دې خپل کار کوی او
خوکیدار ته هم حکم ورکړی چې بیدار اوسی. ۳۵ نو بیا تاسو بیدار
اوسئ ځکه چې تاسو په دې نۀ یئ خبر چې د کور مالِک به کله
راځی، مابنام کۀ په نیمه شپه، په چرګ بانګ کۀ سحر په خړه. ۳۶
کۀ چرې هغه ناګهانه راشی نو چې هغه مو اودۀ لاندې نۀ کړی.
۳۷ او زۀ چې څۀ تاسو ته وایم نو هغه ټولو ته وایم چې بیدار
اوسئ.“

د حضرت عیسیٰ د قتلولو سازش

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۱ د فسح او د پتيرې روټۍ اختر ته دوه ورځې پاتې وې او
مشرانو اِمامانو او د شرعي عالمانو داسې طريقه لټوله چې عيسىٰ په
پټه ونيسي او وې وژني. ۲ هغوئ ووئيل چې، "دا دې د اختر په
ورځو کښې نۀ وی، هسې نه چې په خلقو کښې بلوا جوړه شی."

په بيتِعنياه کښې د حضرت عيسىٰ په سر عطر اچول

۳ عيسىٰ د شمعون جذامی په کور کښې په بيتِعنياه کښې
وو. کله چې هغه روټۍ ته کښېناستو، نو يوه ښځه راغله او ډېر
قيمتی خالص عطر يې د مرمرو په عطردان کښې راوړل. هغې د
عطردان سر مات کړو او د هغۀ په سر يې عطر واچول. ۴ په حاضر
مجلس کښې ځينې کسانو په غصه کښې ووئيل چې، "دا قيمتی
عطر ولې ضائع شول؟ ۵ ځکه چې دا عطر خو به په څۀ دپاسه د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

درېو سوو دينارو خرڅ شوے وے او پيسې به يې خوارانو له ورکړے شوے وے.“ نو هغوئ هغې ته غصه وکړه. ۶ خو عيسىٰ ورته وفرمائيل، ”دا پرېږدئ، تاسو دا ښځه ولې تنګوئ؟ هغې زما ډېر ښۀ خِدمت وکړو. ۷ ځکه چې غريبانان خو به تل تاسو سره وی او هر کله چې تاسو غواړئ د هغوئ مدد کولے شئ خو زۀ به درسره تل نۀ يم. ۸ هغې نه چې څۀ کېدے شول، هغه يې وکړل. هغې د ښخولو نه وړاندې زما په بدن عطر واچول. ۹ زۀ تاسو ته رښتيا وايم چې هر چرته چې په دُنيا کښې دا زېرے خوريږی نو څۀ چې هغې وکړل نو دا به هم په کښې يادېږی.“

د يهوداه اِسکريوتی په حضرت عيسىٰ مُخبری کولو ته راضی

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کېدل

۱۰ نو بیا یهوداه اِسکریوتی چې په هغه دولسو مریدانو کښې یو
وو، مشرانو اِمامانو له لاړو چې د عیسیٰ مخبری وکړی. ۱۱ چې
هغوئ د هغۀ د غرض نه خبر شول نو هغوئ ډېر خوشحاله شول او د
هغۀ سره یې د پیسو ورکولو وعده وکړه. د هغه وخت نه پس هغه د
مخبرۍ د موقعې په تلاش کښې وو.

مریدانو سره فسح خوړل

۱۲ د پتیرې روټۍ د اختر په اوله ورځ چې هغوئ د فسح ګډورے
قربانولو، د عیسیٰ مریدانو د هغۀ نه تپوس وکړو چې، "ستا کوم ځائ
خوښ دے چې مونږ په کښې تا له د فسح خوراک تیار کړُو؟" ۱۳
نو هغۀ خپل دوه مریدان د دې هدایاتو سره ولېږل، "ښار ته لاړ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

شئ، یو سړے به ووینئ چې د اوبو منګے به وړی، په هغۀ پسې لاړ
شئ، ۱۴ او هغه چې کوم کور ته ننوځی نو د هغه کور مالِک له دا
پېغام ورکړئ چې، اُستاذ وائی چې زما او زما د مریدانو دپاره د فسح
د خوراک دپاره د مېلمستیا کومه کوټه مقرره شوې ده؟ ۱۵ هغه به
تاسو ته یوه لویه تیاره کړے شوې بالاخانه وښائی، زمونږ دپاره هلته د
فسح تیارے وکړئ.“ ۱۶ بیا مریدان روان شول او چې ښار ته دننه
شول نو هغوئ هر څۀ هغه شان وموندل څنګه چې هغۀ ورته فرمائیلی
وُو، نو هغوئ د فسح د خوراک تیارے وکړلو. ۱۷ کله چې مابنام
شو نو هغه د دولسو مریدانو سره راغلو. ۱۸ څۀ وخت چې هغوئ
روټی ته کښېناستل نو عیسیٰ وفرمائیل، ”زۀ درته رښتیا وایم چې په
تاسو کښې به یو زما مُخبری کوی، هغه څوک چې ما سره روټی
خوری.“ ۱۹ په ډیرې پریشانۍ سره هغوئ یو یو ورته ووئیل، ”رښتیا
زۀ خو به نۀ یم؟“ ۲۰ هغۀ ورته وفرمائیل چې، ”په تاسو دولسو کښې
هغه یو دے څوک چې ما سره په دې تالی کښې لاس ښکته کوی.
۲۱ د اِبن آدم په حق کښې چې په صحیفو کښې څۀ راغلی دی

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغه به په هغه لاره ځی، خو افسوس په هغه سړی دے چې په اِبن آدم مُخبری کوی. کهٔ هغه سړے پیدا شوے نهٔ وے نو دا به ډېره ښهٔ وه.“

د عشاءِ ربانیِ مقرروِل

۲۲ د خوراک په وخت عیسیٰ یوه روټیِ راواخسته، شُکر یې پرې وکړو او ماته یې کړه. په هغوئ یې وویشله او وې فرمائیل، ”دا واخلئ، دا زما بدن دے.“ ۲۳ بیا هغهٔ یوه پیالیِ راواخسته او د خُدائ پاک شُکر یې پرې وویستو او هغوئ له یې ورکړه او هغوئ ټولو تري وڅښل. ۲۴ او بیا هغهٔ هغوئ ته وفرمائیل چې، ”دا زما وینه ده چې د خُدائ پاک او د انسانانو تر مینځ د لوظ نښه ده چې د ډېرو خلقو دپاره توئیږی. ۲۵ زهٔ تاسو ته رښتیا وایم چې د انګورو رس به زهٔ بیا تر هغې ورځې پورې ونهٔ څښم ترڅو چې زهٔ د خُدائ پاک په بادشاهیِ کښې یې تازه ونهٔ څښم.“ ۲۶ د حمد وئیلو نه پس دوئ د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

زيتُونو غرۀ ته لاړل.

د پطروس د اِنکار پیشګوئي

۲۷ او عیسیٰ هغوئ ته وفرمائیل، ”تاسو ټول به تیندک وخورئ
ځکه چې دا لیکلے شوی دی چې، ”زۀ به شپون ووهم او ګډې به
یې خورې وري شی.“ ۲۸ خو هر کله چې زۀ بیا ژوندے پاځولے
شم نو زۀ به ستاسو نه وړاندې ګلیل ته لاړ شم.“ ۲۹ پطروس جواب
ورکړو، ”کۀ چرې دوئ ټول تیندک وخوری، خو زۀ به هیڅرې
تیندک ونۀ خورم.“ ۳۰ عیسیٰ هغۀ ته وفرمائیل، ”زۀ تا ته رښتیا وایم
چې تۀ به نن په هم دې شپه د دوېم چرګ بانګ وئیلو نه وړاندې
درې ځله زما نه اِنکاری شې.“ ۳۱ خو هغۀ په دې خبره زور ورکړو،
”کۀ زۀ تا سره مړ هم شم خو ستا نه به هیڅرې اِنکاری نۀ شم.“ او
هغوئ ټولو هم دغه شان ووئیل.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

په ګیتسمنی کښې دُعا کول

۳۲ کله چې هغوئ ګیتسمنی نومې ځائ ته ورسېدل نو عیسیٰ
خپلو مریدانو ته وفرمائیل، ”ترڅو چې زۀ دُعا کوم تاسو دلته
کښېنئ.“ ۳۳ او هغۀ بیا د ځان سره پطروس، یعقوب او یوحنا
بوتلل، نو ډېر غمژن شو او پریشانی پرې راغله. ۳۴ او هغوئ ته یې
وفرمائیل چې، ”زما زړۀ د غمه چوی او مرګ ته نزدې شوے یم. دلته
ایسار شئ او ما سره بېدار اوسئ.“ ۳۵ بیا هغه یو څو قدمه لاړو، او
په زمکه پرمخې پرېوتو او دا دُعا یې وغوښتله، ”کۀ دا کېدے شی نو
دا سخت وخت دې له ما نه لرې کړے شی.“ ۳۶ هغۀ وفرمائیل،
”ابا،“ یعنې پلاره، ”ستا دپاره هر څۀ ممکن دی. دا د تکلیف پیاله
زما نه اخوا کړه، خو زما مرضی نه بلکې ستا مرضی دې پوره شی.“
۳۷ هغه واپس راغلو او هغوئ یې اودۀ وموندل. نو هغۀ پطروس ته
وفرمائیل، ”شمعونه، اودۀ یې څۀ؟ ولې تاسو ما سره یوه ګینټه قدرې
هم بېدار نۀ شوئ پاتې کېدے؟ ۳۸ بېدار شئ، او دُعا وکړئ چې د

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

آزمېښت په وخت ناکامه نۀ شئ. ځکه چې روح خو تیار دے خو بدن کمزورے دے.“ ۳۹ یو ځل بیا هغه لاړو او هم هغه شان دُعا یې وغوښته. ۴۰ چې یو ځل بیا هغه واپس راغلو نو هغوئ یې اودۀ وموندل ځکه چې د هغوئ سترګې درنې شوې وې، او هغوئ په دې نۀ پوهېدل چې هغۀ ته څۀ جواب ورکړی. ۴۱ دریم ځل هغه راغلو او ورته یې وفرمائیل چې، ”ولې تاسو لا هغه شان اودۀ یئ، هغه شان لا آرام کوئ؟ بس، هغه وخت راغلو چې اِبن آدم د ګناهګارانو لاسونو ته وسپارلے شی. ۴۲ پاځئ، ځئ چې ځو. زما مُخبر نزدې راغلے دے.“

په حضرت عیسیٰ جاسوسی او د هغۀ ګرفتاری

۴۳ عیسیٰ چې لا خبرې کولې نو سمدستی یهوداه چې په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

دولسو مریدانو کښې یو وو راغلو، او هغۀ سره ډېر خلق چې تُورې او کوتکې په لاس وُو راښکاره شول. هغوئ مشرانو اِمامانو، د شرعې عالمانو او اولسی مشرانو رالېږلی وُو. ۴۴ جاسوس هغوئ ته دا ننبه ښودلې وه، ”څوک چې زۀ ښکل کړم هم هغه دے، وې نیسئ او د ځان سره یې په حفاظت بوځئ.“ ۴۵ کله چې دے هغه ځائ ته راورسېدو نو هغه سمدستی وروړاندې شو او عیسیٰ ته یې ووئیل، ”اُستاذه.“ او ښکل یې کړو. ۴۶ بیا هغوئ عیسیٰ ونیولو او ګرفتار یې کړو. ۴۷ په هغه خلقو کښې چې ولاړ وُو یو کس خپله تُوره راوویستله او د مشر اِمام په نوکر یې ګزار وکړو او د هغۀ غوږ یې پرې کړو. ۴۸ بیا عیسیٰ وفرمائیل، ”ولې تاسو ما ډاکو ګڼئ چې د تُورو او کوتکو سره زما په نیولو پسې راغلی یئ؟ ۴۹ زۀ هره ورځ تاسو سره د خُدائ په کور کښې وم او تعلیم مې ورکولو خو تاسو ما له لاس نۀ راوړلو. خو دا ځکه وشول چې د نبیانو صحیفې پوره شی.“ ۵۰ نو بیا ټولو مریدانو هغه یواځې پرېښودو او تري وتښتېدل. ۵۱ څوک چې ورسره وُو په هغوئ کښې یو ځوان وو چې د کتان د څادر نه یې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

لنګ وهلے وو. هغوئ د نیولو کوشش وکړو، ۵۲ خو هغۀ د کتان څادر پرېښودلو او لغړ وتښتېدلو.

د حضرت عیسیٰ د جرګې په مخکښې پیښې

۵۳ بیا هغوئ عیسیٰ د مشر اِمام کور ته بوتلو چرته چې مشران اِمامان، د شرعي عالمان او اولسی مشران راټول وُو. ۵۴ پطروس ورپسې په څۀ فاصله کښې وروستو روان وو، نو کله چې د مشر اِمام د کور صحن ته ورسېدو، نو نېغ ورغلو او هلته هغه د سپاهیانو سره کښېناستو او اور ته یې ځان تودولو. ۵۵ مشرانو اِمامانو او ټولې جرګې دا کوشش کولو چې د عیسیٰ په خلاف داسې څۀ ګواهی پیدا کړی چې د مرګ حُکم پرې وکړی خو داسې ګواهی یې پیدا نۀ کړے شوه. ۵۶ ډېرو د هغۀ په خلاف د دروغو ګواهی وکړله خو د هغوئ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

بیان د یو بل سره سمون نۀ خوړلو. ۵۷ نو بیا ځینې کسان پاځېدل او
د هغۀ په خلاف یې داسې د دروغو ګواهی وکړه چې، ۵۸ ”مونږ د
دۀ نه دا اوریدلی دی چې، زۀ به دا د خُدائ کور ورانوم چې بنی
آدمو ودان کړے دے او په دریو ورځو کښې به بل داسې ودان کړم
چې هغه به د بنی آدم په لاسونو نۀ وی جوړ شوے.“ ۵۹ خو په هم
دې خبره د هغوئ په ګواهۍ کښې یو والے نۀ وو. ۶۰ نو بیا مشر
اِمام د هغوئ په وړاندې پاځېدو او عیسیٰ نه یې تپوس وکړو چې،
”ولې تا سره جواب نشته؟ دا اِلزامونه د څۀ دی چې هغوئ ستا
خلاف ګواهی ورکوی؟“ ۶۱ خو هغه چپ پاتې شو او هیڅ جواب
یې ورنۀ کړو. بیا مشر اِمام تریې تپوس وکړو، ”ولې تۀ مسیح، د
مبارک ذات زوئ یې څۀ؟“ ۶۲ عیسیٰ وفرمائیل چې، ”زۀ یم، او
تاسو به اِبن آدم د خُدائ پاک بنی لاس ته سره د اختیار ناست او د
آسمان په وریځو کښې په راتلو ووینئ.“ ۶۳ په دې وینا مشر اِمام
خپله چُوغه وشلوله او وې وئیل چې، ”دے خو کُفر وائی. د دې
ګستاخۍ نه پس هم د نورو ګواهانو حاجت شته څۀ؟ ۶۴ تاسو په

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

خپله دا کُفر واورېدو ستاسو فېصله څۀ ده؟“ هغوئ جواب ورکړو چې، ”دے مجرم دے او د مرګ جوګه دے.“ ۶۵ بيا ځينو په هغۀ وتُوکل او سترګې يې ورته پټې کړې او په سوکونو يې وهلو او جر يې ورپسې وويستلو، ”وايه کنه تۀ چا ووهلې.“ او سپاهيانو هم هغه د بوتلو په وخت کښې په څپړو ووهلو.

د پطروس اِنکار کول

۶۶ په دې دوران کښې پطروس لا هغه شان په صحن کښې وو. د مشر اِمام يوه خِدمتګاره په هغه لاره تېرېدله. ۶۷ کله چې هغې پطروس اور ته په تودېدو وليدو، نو هغې هغۀ ته وکتل او وې وئيل، ”تۀ خو هم د دې عيسیٰ ناصری سره وې.“ ۶۸ خو هغه منکر شو او وې وئيل، ”ما ته هيڅ پته نشته، چې دا تۀ لا څۀ وے.“ بيا هغه بهر ډيوډۍ ته لاړو په هم دې وخت چرګ بانګ ووئيلو. ۶۹ او هغې خِدمتګارې هغه هلته بيا وليدو او ولاړو خلقو ته

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

يې ووئيل، ”دے د هغۀ ملګرے دے.“ ۷۰ خو هغه بيا منکر شو.
لږه شيبه وروستو څوک چې هلته ولاړ وُو پطروس ته يې بيا ووئيل،
”بې‌شکه تۀ د هغوئ نه يو يې ځکه چې تۀ هم د ګليل يې.“ ۷۱
په دې هغه په ښيرو سر شو او په قسم سره يې ووئيل، ”تاسو چې د
کوم سړی ذکر کوئ زۀ هغه نۀ پېژنم.“ ۷۲ بيا چرګ په دوېم ځل
بانګ ووئيلو او پطروس ته راياد شُو چې عيسىٰ هغۀ ته فرمائيلی وُو
چې، ”د چرګ د دوه ځله بانګ وئيلو نه وړاندې به تۀ زما نه دري
ځله اِنکاری شې.“ نو هغه بيا ډېر خفه شو او په ژړا شو.

حضرت عيسىٰ د پيلاطوس په وړاندې

۱ هر کله چې سحر شو نو مشرانو اِمامانو، د شرعې عالمانو او
اولسی مشرانو په صلاح دا فېصله وکړه او عيسىٰ يې وتړلو، بيا يې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

هغه روان کړو، او پیلاطوس ته یې حواله کړو. ۲ پیلاطوس د هغۀ
نه تپوس وکړو چې، ”ولې تۀ د یهودیانو بادشاه یې څۀ؟“ هغۀ جواب
ورکړو، ”تا په خپله ووې.“ ۳ نو بیا مشرانو اِمامانو په هغۀ ډېر
اِلزامونه ولګول. ۴ او پیلاطوس د هغۀ نه بیا تپوس وکړو، ”ولې تا
سره د خپلې صفایئ دپاره څۀ جواب نشته څۀ؟ تۀ ګورې چې دوئ
په تا څومره اِلزامونه لګوی.“ ۵ خو پیلاطوس په دې خبره حېران شو
چې عیسیٰ بل هیڅ جواب ورنۀ کړو.

په حضرت عیسیٰ باندې د مرګ حکم کول

۶ د اختر په ورځ د ګورنر دا دستور وو چې د خلقو په خوښه
به یې یو قېدی آزادولو. ۷ په دغه وخت کښې برابا نومې یو مجرم
د باغیانو سره په قید کښې وو چې د بغاوت په وخت یې قتل کړے

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وو. ۸ کله چې خلق د دستور په مطابق خواست له راغلل، ۹ نو
پیلاطوس جواب ورکړو چې، ”ولې تاسو دا غواړئ چې زۀ د یهودیانو
بادشاه تاسو ته آزاد کړم؟“ ۱۰ ځکه چې هغۀ ته پته وه چې مشرانو
اِمامانو عیسیٰ د حسد په وجه دۀ ته حواله کړے وو. ۱۱ خو مشرانو
اِمامانو خلق ولمسول چې هغۀ ته ووایئ چې، ”عیسیٰ نه بلکې برابا
را آزاد کړه.“ ۱۲ پیلاطوس بیا هغوئ ته ووئیل چې، ”کوم سړی ته
چې تاسو د یهودیانو بادشاه وایئ، د هغۀ سره بیا څۀ وکړم؟“ ۱۳
هغوئ چغې کړې، ”دے په سولۍ راځوړند کړه.“ ۱۴ پیلاطوس
تپوس وکړو چې، ”ولې، هغۀ څۀ بد کار کړے دے؟“ خو هغوئ
نورې هم چغې تېزې کړې، ”په سولۍ یې کړه.“ ۱۵ نو پیلاطوس د
خلقو د تسلۍ دپاره برابا آزاد کړو او عیسیٰ یې په کوړو ووهلو او په
سولۍ کولو ته یې ورکړو.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د سپاهيانو د حضرت عيسىٰ پورې ټوقې کول

۱۶ بيا د ګورنر سپاهيانو عيسىٰ قلعې ته بوتلو او ټوله فوجی دسته
يې راجمع کړه. ۱۷ هغوئ عيسىٰ ته کاسنی چُوغه واغوسته او د ازغو
تاج يې جوړ کړو او ورته يې په سر کړو. ۱۸ او بيا يې هغۀ ته په دې
وينا سره سلامی کوله، ”اے د يهوديانو بادشاه سلامت.“ ۱۹ او
هغوئ هغه په بينت په سر وهلو او توکانی يې پرې تُوکل او بيا هغۀ ته
په ګوډو شول او د ټوقو سجدې يې ورته وکړلې. ۲۰ او چې ټوقې يې
بس کړې نو کاسنی چُوغه يې ترې وويستله او خپلې جامې يې
ورواغوستلې. بيا يې هغه بهر په سولۍ کولو له بوتلو.

د حضرت عيسىٰ په سولۍ کول

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۲۱ د سکندر او د روفوس پلار شمعون څوک چې د کرینی
اوسیدونکے وو هغه د کلی نه په هغه لاره راروان وو نو هغوئ هغه په
بیګار ونیولو چې د عیسیٰ سولیٰ یوسی. ۲۲ هغوئ عیسیٰ ګولګتا
نومې ځائ ته راوستو چې مطلب یې د کوپړو ځائ دے. ۲۳ هغۀ
ته یې د مُر چیړ سره ګډ کړی مے ورکول خو هغۀ ونۀ څښل. ۲۴ بیا
هغوئ هغه په سولیٰ وخیژولو او هر یو د خپل حق معلومولو دپاره د
هغۀ په جامو پچه واچوله او په خپلو کښې یې تقسیم کړې. ۲۵ د
سولیٰ کولو وخت د سحر نهۀ بجې وو. ۲۶ او د هغۀ خلاف د اِلزام
په تخته څۀ داسې لیکلے وو، "د یهودیانو بادشاه." ۲۷-۲۸ هغوئ دوه
ډاکوان هم د هغۀ سره په سولیٰ کړی وُو، یو یې د هغۀ ښی او بل
یې د هغۀ کس لاس ته راځوړند کړے وو. ۲۹ څوک چې په لاره
تیرېدل نو هغۀ پورې یې مسخرې کولې او سرونه به یې خوځول او
چغې سورې به یې وهلې، "اوس خپل ځان ته وګوره، تۀ به د خُدائ
دا کور ورانوې او بیا به یې په درېو ورځو کښې جوړوې. ۳۰ ښه نو
بیا خپل ځان بچ کړه، او د دې سولیٰ نه راکوز شه." ۳۱ دغه شان

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

مشرانو اِمامانو او د شرعي عالمانو هم په خپلو کښې ورپورې مسخرې کولې، او وئیل يې چې، ”هغۀ خو نور خلق بچ کول خو خپل ځان نۀ شی بچ کولے. ۳۲ پرېږدئ چې مسیح، دا د بنی اِسرائیلو بادشاه، دې اوس د سولۍ نه راکوز شی، چې مونږ دا ووینو او ایمان پرې راوړو.“ تر دې چې د دۀ سره په سولۍ شوو مجرمانو هم دۀ ته سپکې سپورې وئیلې.

د حضرت عیسیٰ وفات کېدل

۳۳ د غرمې په وخت په ټوله زمکه تیارۀ راخوره شوه او د تېر ماسپښین تر درېو بجو پورې وه. ۳۴ او درې بجې عیسیٰ په زوره چغې کړې چې، ”ایلی، ایلی، لما شبقتنی؟“ چې ترجمه يې دا ده، ”اے زما خُدایه پاکه، اے زما خُدایه، زۀ دې ولې پرېښودلم؟“ ۳۵ ځینې ولاړو خلقو چې دا واورېدل نو وې وئیل چې، ”وګورئ، دے اوس الیاس ته نعرې وهی.“ ۳۶ نو بیا یو کس ورمنډه کړه، یو اسفنج

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

يې د سرکې نه ډک کړو او د هغۀ شوندو ته يې د يوې چوکې په سر ونيولو چې وې څښې او هغۀ ووئيل، ”اوس به وګورو چې الياس راشی او دے راکوز کړی.“ ۳۷ بيا عيسیٰ يوه ټيزه کريکه وويسته او ساه يې ورکړه. ۳۸ او د خُدائ د کور پړده د سر نه تر بېخه پورې په مينځ دوه شوه. ۳۹ او کوم صوبه دار چې هغۀ ته مخامخ ولاړ وو نو چې هغۀ وليدل چې هغۀ څنګه ساه ورکړه نو وې وئيل، ”بې‌شکه چې دا سړے د خُدائ پاک زوئ وو.“ ۴۰ يو څو ښځې هم هلته موجود وې چې د لرې نه يې تماشه کوله. په هغوئ کښې مريم مګدلينی، د کشر يعقوب چې يوسيس مور مريم چې سلومی وې. ۴۱ نو کله چې عيسیٰ په ګليل کښې وو نو هم دې ښځو د هغۀ تابعداری کړې وه او د هغۀ خِدمت يې کړے وو او په دوئ کښې نورې ښځې هم وې څوک چې د هغۀ سره يروشلم ته راغلې وې.

د حضرت عيسیٰ ښخول

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

۴۲ دا هر څۀ د جمعې په ورځ وشُو، يعنې د تيارې په ورځ، د
سبت نه يوه ورځ وړاندې. نو چې ماښام رانږدې شو، ۴۳ د ارمتيه
يوسف نومې يو سړے راغلو څوک چې د جرګې يو عزتمند کس وو
او هغه په خپله ډېر اُميد سره د خُدائ پاک د بادشاهۍ د راتلو په
اِنتظار وو، نو په زړۀ ورتيا سره پيلاطوس له ورغلو او د عيسىٰ لاش يې
ترې وغوښتو. ۴۴ پيلاطوس حېران شو چې هغه مړ شوے هم دے،
نو هغۀ صوبه دار راوغوښتو او تپوس يې ترې وکړو چې، ”هغه مړ
دے او کۀ نه؟“ ۴۵ کله چې هغه د صوبه دار نه خبر شو چې هغه
مړ دے نو هغۀ يوسف له اجازت ورکړو چې لاش يې يوسی. ۴۶ بيا
يوسف د کتان کپړه په بيعه واخسته او د هغۀ لاش يې د سولۍ نه
راکوز کړو او کفن يې کړو او په کنستلے شوی قبر کښې يې
کېښودو. او يو لوئ کانړے يې د قبر خولې ته راورغړولو. ۴۷ او مريم
مګدلينی او د يوسيس مور مريم هغه ځائ وليدو په کوم ځائ کښې
چې يې هغه کېښودو.

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

د حضرت عیسیٰ بیا ژوندی کېدل

۱ هر کله چې د سبت ورځ تېره شوه، مریم مګدلینی، د
یعقوب مور مریم او سلومی خوشبوداره تېل واخستل او نیت یې وکړو
چې ورشی او د عیسیٰ په لاش یې واچوی. ۲ او د اِتوار په ورځ
سحر وختی د نمر راختو نه لږ وروستو هغوئ قبر له ورغلي. ۳ په
لاره هغوئ یو بل ته ووئیل چې، ”مونږ ته به د غار د خولې نه کانړے
څوک ورغړوی؟“ ۴ خو چې هغوئ په غور سره وکتل نو څۀ ګوری
چې کانړے د مخکښې نه رغړېدلے وو اګر چې دغه کانړے ډېر غټ
وو. ۵ هغوئ چې قبر ته ورننوتلې، نو یو ځوان یې ولیدو چې ښی
اړخ ته ناست وو او سپینه چُوغه یې اچولې وه، او هغوئ اریانې
دریانې شوې. ۶ خو فرښتې هغوئ ته وفرمائیل، ”مۀ یرېږئ، تاسو د
عیسیٰ ناصری لیدو له راغلی یئ څوک چې په سولې کړے شوے

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

وو. هغه بيا پورته کړے شوے دے، هغه دلته نشته. وګورئ، دا هغه ځائ دے چرته چې يې هغه اېښودے وو. ۷ خو لاړې شئ، د هغۀ مريدانو او پطروس ته دا خبر ورسوئ چې هغه ستاسو نه وړاندې ګليل ته روان دے، تاسو به هغه هلته ووينئ لکه څنګه چې هغۀ تاسو ته فرمائيلی وُو.“ ۸ نو هغوئ بهر ووتلې او د قبر نه په تېښته لاړې ځکه چې هغوئ يرې او ډېر هيبت اخستې وې. هغوئ هيڅا ته هم غږ ونۀ کړو ځکه چې هغوئ يرېدلې.

د حضرت عيسیٰ مريم مګدلينی ته څرګندېدل

۹ کله چې عيسیٰ د اِتوار په سحر د مړو نه راژوندے شو نو اول مريم مګدلينی ته ښکاره شو د چا نه چې هغۀ اووۀ پيريان لرې کړی وُو. ۱۰ هغه لاړه او د هغۀ مريدانو له ورغله چې ژړا انګولا يې

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کوله او هغوئ ته يې ټوله قيصه بيان کړه. ۱۱ خو چې هغوئ دا
واوريدل چې هغه بيا ژوندے شوے دے او هغې ليدلے دے نو باور
يې پرې ونۀ کړو.

د حضرت عيسیٰ خپلو مريدانو ته څرګندېدل

۱۲ پس له هغې نه هغه په يو بل شکل په دوو مريدانو راڅېښ شو
څوک چې بهر پټو ته په لاره روان وُو. ۱۳ هغوئ واپس لاړل او نورو
مريدانو ته يې ووئيل خو هغوئ پرې يقين ونۀ کړو. ۱۴ وروستو هغه
يوولسو مريدانو ته هغه وخت ښکاره شو چې هغوئ روټۍ ته ناست
وُو، او هغۀ هغوئ په خپلو بې‌يقينۍ او سختو زړونو ملامته کړل ځکه
چې هغوئ د هغه خلقو په وينا يقين نۀ وو کړے چا چې هغه بيا
ژوندے ليدلے وو. ۱۵ بيا هغۀ هغوئ ته وفرمائيل، ”ټولې دُنيا ته لاړ

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

شئ او زما د زیری وعظ ټول مخلوق ته وکړئ. ۱۶ هر څوک چې
پرې ایمان راوړی او بپتسمه واخلی نو هغه به خلاصون بیامومی، او
هر څوک چې پرې ایمان رانۀ وړی هغه به مجرم شی. ۱۷ څوک
چې ایمان راوړی دا معجزې به تربنه څرګندیږی چې زما په نوم به
پیریان شړی او په نورو ژبو به خبرې کوی. ۱۸ کۀ هغوئ مارانو له
لاس وروړی یا زهر وخوری نو هغوئ ته به ضرر نۀ رسی، او په کومو
بیمارانو چې هغوئ لاس کیږدی، هغوئ به روغ شی.“

د حضرت عیسیٰ آسمان ته ختل

۱۹ هغوئ سره د خبرو کولو نه پس مالِک عیسیٰ آسمان ته پورته
کړے شو او هغه د خُدائ پاک نبی طرف ته کښېناستو. ۲۰ نو بیا
هغوئ بهر ووتل او هر چرته یې کلام بیانولو، او مالِک د هغوئ سره

Copyrighted material from pashtobibles.org. Not for reprint/publishing purposes.

کار کولو او د هغه معجزو په وسیله کومې چې هغۀ ښودلې کلام صحیح ثابتولو.